

6 март.....2017

„ЕЙ И ЕС - ЗС Марица Изток I“ ЕООД

и

ENGICA TECHNOLOGY SYSTEMS INTERNATIONAL LTD

ДОГОВОР ЗА

**Услуга за модификация на съществуваща система Q4 на Engica Technology
Systems International Ltd.**

013 - 14 - PPL

Днес 6 март 2017г. се склучи настоящият договор

МЕЖДУ:

(1) „Ей И Ес – ЗС Марица Изток I“ ЕООД, еднолично дружество с ограничена отговорност вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията с ЕИК 123533834, със седалище и адрес на управление: град Гълъбово 6280, община Гълъбово, област Стара Загора, България, представявано от Тодор Бележков, в качеството му на Управител (дружество наричано по-долу за краткост „Възложител“), от една страна,

и

(2) Engica Technology Systems International Ltd., дружество регистрирано в Обединено кралство с ЕИК 514680159 и със седалище и адрес на управление 32 Brenkley Way, Blezard Business Park, Seaton Burn, Newcastle upon Tyne, NE13 6DS, UK, представявано от Mark Mason, в качеството му на Sales Manager (дружество наричано по-долу за краткост „Изпълнител“), от друга страна,

(всеки наричан още „Страна/та“ и общо „Страни/те“).

КАТО СЕ ВЗЕ ПРЕДВИД СЛЕДНОТО:

- (A) Възложителят притежава и експлоатира електроцентрала, работеща с въглища, наречена ТЕЦ „Ей И Ес Гълъбово“ и намираща се на Площадката на Възложителя (както е дефинирана по-долу) на адрес: гр. Гълъбово 6280, община Гълъбово, област Стара Загора, България;
- (B) Този документ и приложенията към него представляват споразумението между Възложителя и Изпълнителя по отношение на доставката на Услугата, наричано по-долу „Договор“.

ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

1. Определения и Тълкуване

1.1. В настоящия Договор ще се прилагат следните определения:

„Възложител“ означава Страната, определена като такава в настоящия Договор, включително нейните универсални и частни правоприемници.

„Грижа на добрия търговец“ означава тази степен на умение, прилежност, предпазливост, предвидливост, грижи и работна практика, която би трябвало основателно и по принцип да се очаква от квалифициран и опитен Изпълнител, отговарящ на приложимото законодателство (занимаващ се със същия тип дейност като тази на Изпълнителя при същите или подобни обстоятелства).

„ДДС“ означава данък добавена стойност, чийто размер е определен в Закона за данък върху добавената стойност.

„Задължителни разпоредби“ включват всеки закон, устав, правила, подзаконова регламентация или делегирани правомощия за регламентация или други разпореждания, с всички техни изменения, както и други актове, чието приемане първите предвиждат.

„ЗОП“ означава „Закон за обществените поръчки“.

„Изпълнител“ означава страната, определена за изпълнител на договор за обществена поръчка съгласно решение № ~~26.....10.02.17~~ г. за класиране на офертите и определяне на изпълнител на Възложителя, ангажирана от Възложителя за извършването на Услугата, включително нейните универсални и частни правоприемници.

„Необходими одобрения“ означава всички разрешителни, лицензии, разрешения, съгласия, одобрения и сертификати (независимо дали по силата на закон или не), които са необходими за изпълнение на някое от задълженията на Изпълнителя по настоящия Договор, независимо дали се изисква съобразяване със закон или в резултат на правата на трети лица.

„Непредвидени обстоятелства“ са обстоятелства, които са възникнали след сключването на Договора и не са резултат от действие или бездействие на страните, които не са могли да бъдат предвидени при полагане на дължимата грижа и правят невъзможно изпълнението при договорените условия.

„Обща цена на Услугата“ или **„Цена“** означава договорената в настоящия Договор цена, съгласувана за заплащане от Възложителя на Изпълнителя при изпълнението на Договора, в съответствие с условията на настоящия Договор и съответните техни изменения (ако има такива).

„Площадка на Възложителя“ означава ТЕЦ „Ей И Ес Гълъбово“, разположена на адреса на Възложителя.

„Подизпълнител“ означава лицето или лицата, посочено/посочени в офертата на Изпълнителя като подизпълнител, както и всяко лице, на което Изпълнителят е възложил доставката на част от Услугата като подизпълнител при спазване на разпоредбите на ЗОП.

„Поръчка за изпълнение на Услугата“ означава поръчка за работа, зададена до Изпълнителя във формата, посочена във Формата на Поръчка за изпълнение на услуга (Приложение № 6) на настоящия Договор.

„Права на интелектуална собственост“ е авторско право, всички права, предоставени по силата на който и да е закон или подзаконов нормативен акт или друг задължителен акт, по отношение на изобретения (включително патенти), регистрирани и нерегистрирани търговски марки, регистрирани и нерегистрирани дизайни, схеми и поверителна информация, както и всички други права, произтичащи от интелектуална дейност в областта на промишлеността, науката, литературата или областта на изкуството.

„Работен ден“ означава всеки ден, различен от събота, неделя и официален празник.

„Срок за изпълнение на Договора“ означава съгласуваната дата за изпълнение на Услугата, указана в т. 12 на Специалните условия (Приложение № 1).

„Услуга“ означава всички услуги и всякакви работи, които трябва да се извършат от Изпълнителя съгласно условията на настоящия Договор и приложенията към него.

„Форсмажор“ означава пожар, експлозия, земетресение, изключително сувори метеорологични условия, война, военни действия, бунт, революция, метеж, военна или узурпаторска власт, гражданска война, терористична атака, физически събития, причинени от въздухоплавателни средства или други летателни апарати или предмети, пуснати от тях, граждански вълнения, безредици, правителствени действия, неочеквани или непредвидими към датата на настоящия Договор или всякаква комбинация от горепосочените фактори, доколкото последните са извън разумния контрол на страната и възпрепятстват страната да изпълни задълженията си, произтичащи от този Договор. За „форсмажор“ ще се считат и обстоятелствата, представляващи непреодолима сила по смисъла на чл. 306 ТЗ.

- 1.2. Заглавията в настоящия Договор имат само указателно значение.
- 1.3. Йерархия на документите: Документите, формиращи Договора, следва да се разглеждат като взаимно обясняващи се едни други. За целите на тълкуването приоритетът на документите трябва да бъде в съответствие със следната последователност:
 - (а) Специалните условия (Приложение № 1); (б) Условията за законосъобразност на Ей И Ес (Приложение № 9);
 - (в) Настоящите Общи разпоредби;
 - (г) Техническата спецификация (Приложение № 2);
 - (д) Техническото предложение на Изпълнителя за изпълнение на поръчката (Приложение № 3);
 - (е) Ценовата оферта на Изпълнителя (Приложение № 4), както и всички останали документи, образуващи част от Договора.

2. Предмет на договора

- 2.1. Възложителят възлага, а Изпълнителят приема срещу посоченото в настоящия Договор възнаграждение, наречено „Цена“, да извърши Услугата, конкретизирана по вид, технически данни, количество, качество, единични цени в Специалните условия (Приложение № 1), Техническата спецификация (Приложение № 2), Техническото предложение за изпълнение на поръчката (Приложение № 3), Ценовата оферта (Приложение № 4) и условията за изпълнение на обществената поръчка, неразделна част от настоящия Договор.

3. Цена и начин на плащане

- 3.1. Цената на Услугата е в размера, указан в Специалните Условия (Приложение № 1). Посочената цена е окончателна и е максимално дължимата цена от Възложителя за целия срок на действие на настоящия Договор, и подлежи на изменение само в изрично предвидените в ЗОП случаи.
- 3.2. Ако не е предвидено друго в настоящия Договор, Цена по чл. 3.1 включва всички разходи на Изпълнителя за предоставяне на Услугата.

- 3.3. Възложителят ще заплати на Изпълнителя Цената в срок до 30 (тридесет) дни от датата на извършване на Услугата и при кумулативното изпълнение на следните условия:
- (а) Изпълнителят представи оригинал на данъчна фактура, отговаряща на изискванията на Закона за счетоводството; и
 - (б) Изпълнителят представи всички изискуеми документи, съпътстващи Услугата (когато е приложимо), посочени в изискванията към документацията, съпровождащи изпълнението на Услугата, предмет на Договора; и
 - (в) бъде извършен преглед на резултата от изпълнението на Услуга от Възложителя (ако е приложимо); и
 - (г) бъде подписан двустранен Протокол за извършената работа по образец на Възложителя, включващ минимум следната информация (датата или периодът на изпълнение на Услугата, вид на Услугата, съпътстваща Услугата документация и др.); и
 - (д) бъдат представени доказателства (ако е приложимо), че Изпълнителят е заплатил на Подизпълнителя/подизпълнителите си, дължимите им от него парични суми във връзка с изпълнението на настоящия Договор, в случай, че е деклариран в оферта си, че ще полза и е ползвал такива.
- 3.4. Всички плащания по настоящия договор ще бъдат извършвани единствено по банков път, чрез банков превод/и по сметката на Изпълнителя, посочена в Специалните условия (Приложение № 1).
- 3.5. Изпълнителят следва незабавно да уведоми в писмен вид Възложителя, в случай че е налице промяна в банковата информация по предходната точка 3.4. В противен случай, всички плащания, извършени от Възложителя, ще се считат за надлежно извършени.
- 3.6. Ако е приложимо, от всички плащания от Възложителя към Изпълнителя трябва да се извадят всички данъци. Когато данъкът при източника е платим на основание Спогодба за избягване на двойно данъчно облагане, се прилагат правилата на спогодбата между България и съответната държава и данък не следва да се приспада от стойността на фактурата. За прилагането на Спогодбата за избягване на двойното данъчно облагане Изпълнителят е длъжен да представи на Възложителя предварително с първата издадена фактура за съответната календарна година следните документи:
- (а) Оригинал от Данъчно удостоверение, че Изпълнителят е данъчно регистриран в съответната държава по съответната данъчна спогодба;
 - (б) Оригинал на декларация, както е посочено в съответната спогодба;
 - (в) Документ за представителна власт на лицето, което е подписало формуляра за деклариране.

4. Срок за изпълнение на договора и място на извършване на Услугата

- 4.1. Настоящият договор се сключва за срока, указан в Специалните условия (Приложение 1).
- 4.2. Ако не е посочено друго в Специалните условия (Приложение № 1) на настоящия Договор, мястото по изпълнение на Услугата е: област Стара Загора, община Гъльбово, гр. Гъльбово 6280, ТЕЦ „Ей И Ес Гъльбово“.

5. Права на Възложителя

- 5.1. Възложителят има право да изиска от Изпълнителя да изпълни Услугата в пълно съответствие с условията на настоящия Договор.
- 5.2. Възложителят има право да определи лице или група лица от своя персонал, отговорен за решението на всички въпроси, възникнали в процеса на работата, както и за приемането с протокол на извършената работа.
- 5.3. Възложителят има право да проверява изпълнението на Услугата по всяко време от действието на настоящия Договор.
- 5.4. Възложителят има право на рекламира при установяване на некачествено или друг вид неточно изпълнение на Услугата, включително, но не само, и поради несъответствието ѝ с Техническата спецификация (Приложение № 2) и Техническото предложение за изпълнение на поръчката (Приложение № 3).
- 5.5. Възложителят има право да откаже да приеме изпълнението на Услуга, която не отговаря на условията на настоящия Договор. В този случай Страните съставят двустранен протокол, в който Възложителят посочва забележките си към Услугата, които Изпълнителят следва да отстрани. В случай, че Изпълнителят или упълномощеното от него лице откаже да подпише съставения протокол, то същият се подписва само от Възложителя с отбелязване отказа на Изпълнителя.
- 5.6. В случай, че Възложителят е отказал да приеме изцяло или отчасти изпълнението на Услугата, то Възложителят не дължи плащането на Цената или на част от нея (съответстваща на неприетата част).
- 5.7. Възложителят има право да изиска от Изпълнителя да сключи договор/и за подизпълнение с посочените в офертата на Изпълнителя Подизпълнители (ако Техническото предложение за изпълнение на поръчката (Приложение № 3) и условията за изпълнение на обществената поръчка предвиждат това).
- 5.8. В случаите, в които Изпълнителят е предоставил гаранция за добро изпълнение на настоящия Договор, Възложителят има право да задържи или да се удовлетвори от цялата или част от гаранцията за добро изпълнение, предоставена от Изпълнителя, в случай че е налице неточно изпълнение на Услугата или пълно или частично неизпълнение на която и да е от разпоредбите на настоящия Договор от страна на Изпълнителя.
- 5.9. Възложителят има право да изиска от Изпълнителя, неговите служители, представители, както и от неговите Подизпълнители (ако е приложимо), да спазват условията за достъп на външни лица на Площадката на Възложителя, както и изискванията и задълженията за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд на работещите, както и за опазване живота и здравето на други лица, които се намират на територията на ТЕЦ „Ей И Ес Гъльбово“.

6. Задължения на Възложителя

- 6.1. Възложителят се задължава да заплати на Изпълнителя Цената за предоставената Услуга, съгласно условията и в срока на настоящия Договор.
- 6.2. В случай, че Изпълнителят се нуждае от съдействието на Възложителя за предоставянето на Услугата, да окаже разумно съдействие.
- 6.3. Възложителят се задължава да осигури достъп на Изпълнителя до мястото на изпълнение на Услугата в рамките на Работен ден след получаване на съответните разрешения за такъв достъп, изисквани от закона.

7. Права на Изпълнителя

- 7.1. Изпълнителят има право да получи Цената за предоставената Услуга след нейното приемане и одобрение без забележки при условията и съгласно сроковете, определени с настоящия Договор.

8. Задължения на Изпълнителя

- 8.1. Изпълнителят е длъжен да осигури всичкото необходимо оборудване и свой персонал на Площадката и да бъде готов за извършване на Услугата не покъсно от началната дата, указана от Възложителя в Поръчката за работа по образец на Възложителя.
- 8.2. Изпълнителят е длъжен да изпълни Услугата в Срока за изпълнение на Договора и в пълно съответствие с всички останали условия на Договора, включително, но не само, Техническата спецификация (Приложение № 2) и Техническото предложение за изпълнение на Услугата (Приложение № 3).
- 8.3. Изпълнителят е длъжен да осигури присъствието на представител/и на Подизпълнителите си при предаване на резултата от Услугата (ако е приложимо).
- 8.4. Изпълнителят е длъжен да уведоми писмено Възложителя във възможно най-кратък срок, в случай че е в невъзможност да изпълни Услугата в съответствие с някое от условията на Техническата спецификация (Приложение № 2), Техническото предложение за изпълнение на Услугата (Приложение № 3) и настоящия Договор.
- 8.5. Изпълнителят е длъжен да осигурява на Възложителя необходимото съдействие във връзка с извършването на проверките, указанi в по-горния чл. 5.4, включително, но не само като осигурява достъп до помещението и документацията си и представянето на писмен отчет.
- 8.6. Изпълнителят е длъжен да поправи за своя сметка всички дефекти, недостатъци, пропуски при изпълнението на Услугата, които бъдат констатирани и/или възникнат в рамките на гаранционния срок (ако е приложимо).
- 8.7. Изпълнителят е длъжен да спазва и изпълнява изискванията и задълженията за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд на работещите и за опазване живота и здравето на други лица, които се намират на територията на ТЕЦ „Ей И Ес Гъльбово“, както и за опазване на околната среда, посочени в приложение 7.

- 8.8. Изпълнителят е длъжен да изпълнява задълженията си по настоящия Договор качествено, в срок и при спазване на приложимите законови разпоредби, както и с Грижата на добър търговец.
- 8.9. Изпълнителят е длъжен да отстранява за своя сметка недостатъците в работите, извършени с качество, различно от условията на настоящия Договор, в рамките на договорения краен Срок за изпълнение на Договора.
- 8.10. Изпълнителят е длъжен да поддържа Площадката чиста и подредена.
- 8.11. Изпълнителят е длъжен да осигури персонала си с отличителни знаци на Изпълнителя.
- 8.12. Изпълнителят е длъжен при изпълнение на задълженията си по настоящия Договор да не предизвика смущаване на дейностите на намиращия се в съседство на Площадката на Възложителя персонал и други лица.
- 8.13. Изпълнителят е длъжен, доколкото е приложимо, да предостави на Възложителя заедно с подписания Договор фотокопие от валидно удостоверение за дейност по чл. 36 от Закона за технически изисквания към продуктите („ЗТИП“) за работа по съоръженията с повишена опасност („СПО“) по смисъла на чл. 32 от същия, които ще монтира, преустроиства и/или ремонтира. Ако по време на изпълнение на настоящия Договор удостоверието не бъде презаверено, да преустанови веднага работа и уведоми Възложителя.
- 8.14. Изпълнителят е длъжен да монтира, преустроиства и/или ремонтира СПО само по предварително заверена от органите за технически надзор документация, ако това се изиска от наредбите по чл. 31 от ЗТИП.
- 8.15. Изпълнителят е длъжен да допуска до работа само правоспособни и/или обучени лица, когато това се изиска от Задължителните разпоредби.
- 8.16. Изпълнителят е длъжен да спазва и да се съобразява с условията за достъп на външни лица на територията на ТЕЦ „Ей И Ес Гълъбово“, посочени в Приложение 8.

9. Процедура за поръчване

Когато това е приложимо, Възложителят ще изпраща на Изпълнителя Поръчка/и за изпълнение на Услугата във формата, указана в Приложение № 6 на настоящия Договор и разпоредбите на настоящия Договор ще съставляват и ще се считат за част от всяка такава Поръчка за изпълнение на Услугата.

10. Гаранции по изпълнението на Услугата

- 10.1. Изпълнителят гарантира, че при изпълнението на Услугата ще полага всичките професионални умения, грижа и старание, които може разумно да се очакват от едно квалифицирано и компетентно лице със съответната специалност и с опит в извършването на такава Услуга и по-конкретно услуги с подобен обхват, естество, стойност и сложност, като същевременно ще отдели достатъчно ресурси за да се съобрази напълно с това задължение.
- 10.2. Без ограничения на разпоредбите на член 10.1, Изпълнителят гарантира, че:

- (а) ще извърши Услугата в съответствие с графика за изпълнение на Възложителя (при наличието на такъв);
- (б) при изпълнението на Услугата ще използва само материали, които са с отлично качество, са подходящи за предназначението, за което ще се използват и отговарят на техническите изисквания на Договора, Българските държавни стандарти и/или имат нанесена маркировка „CE“ за съответствие със съществените изисквания, когато са приложими за тях наредбите по чл. 7 на ЗТИП. В случай, че липсват специфични изисквания към материалите в Договора, ще се прилагат съответните законови изисквания към датата на подписване на Договора;
- (в) ще предоставя на Възложителя преди изпълнението на Услугата сертификати за качество за всички материали, описани в чл. 10.2(б) по-горе, които ще подлежат на одобрение от Възложителя;
- (г) ще вземе мерки целият персонал, нает за извършването на Услугата, да бъде квалифициран, обучен и опитен за извършването на същата;
- (д) ще използва технически изправни транспортни средства, които отговарят на Задължителните разпоредби и изисквания Възложителя, като последното ще се удостоверява с валидно свидетелство за успешно преминат годишен технически преглед, когато е приложимо. Във всички случаи Изпълнителят няма да допуска замърсяване на околната среда при извършваните транспортни дейности;
- (е) винаги ще извършва Услугата в пълно съответствие с приложимите Задължителни разпоредби и всички Необходими одобрения, включително, но не ексклузивно изискванията на ЗУТ, СТИП, техническите правила, правила на безопасност на труда и условията на настоящия Договор;
- (ж) ще изпълнява всички основателни и приемливи инструкции, дадени от Възложителя във връзка с изпълнението на Услугата;
- (з) ще спазва условията на Споразумението за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд (Приложение № 5) на настоящия Договор, както и процедурите и изискванията на Възложителя за здраве, безопасност и опазване на околната среда на Площадката на Възложителя;
- (и) ще взима всички необходими предпазни мерки за опазване на здравето и безопасността на всички хора, включително своя персонал, персонала на Възложителя и населението, което може да бъде засегнато от действията на Изпълнителя при изпълнението на дейностите по предоставянето на Услугата;
- (й) когато Услугата е свързана с боравене с опасни химически вещества и смеси, или опасни отпадъци, при поискване от Възложителя, ще предостави на Възложителя доказателства за проведено обучение за действия в случай на разлив;
- (к) при изпълнението на Услугата на Площадката, ще докладва незабавно за събития, които могат да доведат до екологично замърсяване или за възникването на екологично замърсяване.

10.3. Възложителят има право да отстрани Изпълнителя от Площадката на Възложителя, ако Изпълнителят наруши изискванията за здраве и безопасност, прилагани на Площадката на Възложителя.

10.4. Изпълнителят ще изпълнява всяка една дейност на Площадката на Възложителя по такъв начин, че да не се предизвика разстройство или смущаване на дейностите на намиращ се в съседство персонал и други лица.

11. Условия и ред за предаване и приемане на Услугата. Рекламации.

11.1. Ако не е уговорено друго, приемането и предаването на Услугата се извършва от определените от Страните лица в рамките на Работния ден на уговореното място за извършване на Услугата.

11.2. Ако е приложимо, приемането на Услугата се удостоверява с подписване на двустранен протокол за извършената работа, в който се отбележват датата и/или периодът на извършване на Услугата, отклонения в качеството, количеството, констатирани явни недостатъци на Услугата и други обстоятелства от значение за точното изпълнение на Услугата.

11.3. В случай, че Изпълнителят е сключил договор/и за подизпълнение, Услугата се приема от Възложителя единствено в присъствието на Изпълнителя и представители на Подизпълнителя/ите. В този случай, приемо-предавателният протокол за приемане на Услугата се подписва и от упълномощените представители на Подизпълнителя/Подизпълнителите.

11.4. Гаранционният срок (ако е приложимо) за изпълнената Услуга е срокът, указан в Специалните условия (Приложение № 1).

11.5. По отношение на Услуга, за която не е предвиден гаранционен срок, Възложителят има право да направи рекламация за скрити недостатъци, дефекти и несъответствие на Услугата с условията на Договора в рамките на 60 (шестдесет) дни от датата на протокол за извършената работа.

11.6. В случай, че Възложителят установи скрити недостатъци, дефекти и/или каквото и да било други несъответствия на Услугата с условията на Договора, то Възложителят в разумен срок уведомява писмено (включително по електронен път на посочен от Изпълнителя електронен адрес) Изпълнителя за констатираните недостатъци, дефекти и/или несъответствия. Нищо в настоящата разпоредба не ограничава правото на Възложителя да развали Договора с Изпълнителя.

11.7. В случаите по предходната точка и при условие, че Възложителят не е направил изявление за разваляне на Договора, Изпълнителят отстранява констатираните недостатъци, дефекти и/или несъответствия с условията на Договора, изцяло за своя сметка. Срокът за отстраняването им е срокът, указан в Специалните условия (Приложение № 1).

12. Гаранция за добро изпълнение на договора. Ред и условия за освобождаване и задържане на гаранцията

12.1. В случай, че Изпълнителят е предоставил на Възложителя гаранция за добро изпълнение на настоящия Договор, то Възложителят има право да задържи предоставената гаранция до пълното, точно и окончателно изпълнение на настоящия договор от страна на Изпълнителя.

- 12.2. Предоставената от Изпълнителя гаранция за изпълнение на настоящия Договор е в размера от стойността на Услугата, указан в Специалните условия (Приложение № 1), и се предоставя под формата на неотменяема и безусловна банкова гаранция, с усвояване при първо писмено поискване от Възложителя или под формата на паричен депозит по банкова сметка на Възложителя. Когато е под формата на банкова гаранция, гаранцията за изпълнение трябва да е срок на валидност 1 (един) месец след изтичането на срока на действие на договора.
- 12.3. Възложителят има право да задържи или да се удовлетвори от предоставената гаранция за изпълнение, когато Изпълнителят не изпълни което и да е от задълженията си по настоящия договор, включително, но не само, когато забави изпълнението на Услугата с повече от 7 (седем) дни, освен ако не е уговорено друго.
- 12.4. Възложителят има право да задържи и да се удовлетвори от предоставената гаранция за изпълнение на Договора, без това да го лишава от възможността да претендира обезщетение за претърпените вреди над размера на предоставената от Изпълнителя гаранция за изпълнение.
- 12.5. При точно изпълнение на настоящия Договор от страна на Изпълнителя, Възложителят освобождава гаранцията по чл. 12.2. в срок от един месец от изпълнението на настоящия Договор (когато гаранцията е под формата на паричен депозит).
- 12.6. В случай, че Изпълнителят изпълнява Услугата, предмет на настоящия Договор поетапно или по отделни Поръчки за изпълнение, то Възложителят освобождава в срока по т. 12.5 част от предоставената гаранция за изпълнение, съответна на изпълнената част от Договора.
- 12.7. При прекратяване или разваляне на Договора по вина на Изпълнителя, Възложителят има правото да задържи или да се удовлетвори в пълен размер от гаранцията за изпълнение.
- 12.8. Възложителят не дължи на Изпълнителя плащането на лихви върху предоставената гаранция за изпълнение (когато гаранцията е под формата на паричен депозит) за периода, през който Възложителят правомерно я е задържал.

13. Неустойки и санкции

- 13.1. В случай, че е налице забава в изпълнението на Услугата, Изпълнителят дължи неустойка в размер на 0,1% (нула цяло един процент) от Цената на Услугата, за всеки ден забава, но не повече от 8% (осем процента) от Цената на Услугата без ДДС.
- 13.2. В случай, че е налице пълно неизпълнение на Услугата, Изпълнителят дължи неустойка в размер на 8% (осем процента) от Цената на Услугата без ДДС.
- 13.3. В случай, че Възложителят развали Договора поради виновно неизпълнение от страна на Изпълнителя, Изпълнителят дължи неустойка в размер на 8% от Цената на Услугата без ДДС.
- 13.4. Ако Възложителят закъсне с плащането към Изпълнителя с повече от 30 (тридесет) дни след датата, определена по реда на чл. 3.3 от настоящия Договор, Възложителят дължи обезщетение в размер на законната лихва за

забава за всеки следващ ден забава след изтичане на този 60 (шестдесет) дневен срок. Неустойката по предходното изречение не може да надвишава 8% (осем процента) от дължимата сума и с настоящото Страните се съгласяват, че тази сума изцяло обезщетява Изпълнителя.

14. Изменение на договора

- 14.1. Изменение на настоящия Договор се допуска по изключение и се извършва по взаимно съгласие на Страните с допълнително споразумение, съставено в писмена форма при наличие на някоя от изрично предвидените в ЗОП предпоставки.

15. Фактуриране

- 15.1. Изпълнителят издава данъчна фактура, носеща номера на настоящия Договор, съдържаща реквизитите, изисквани от Закона за счетоводството, която трябва да е с номер на договор и номер на поръчка от САП и да е придружена с разходно-оправдателна информация, изискана съгласно Договора или от Възложителя. Фактурата се издава в срок до 5 (пет) дни от датата на подписване на протокола за изпълнението или за съответната част/етап от него без възражение, надлежно подписан от двете страни. Към фактурата се прилага копие от протокола за извършената работа. Фактурите се изготвят и приемат по Реда за изготвяне и приемане на фактури (Приложение № 11).
- 15.2. При пълно и точно изпълнение на условията на чл. 3.3 от настоящия Договор, Възложителят заплаща сумата, посочена във фактурата.
- 15.3. В случай, че Възложителят е заплатил по погрешка на Изпълнителя сума, включително и неправилно начислена като ДДС, Изпълнителят се задължава незабавно да възстанови тази сума на Възложителя.
- 15.4. Плащанията от страна на Възложителя по настоящия Договор не подлежат на облагане с данък, освен ДДС и удържките, предвидени със закон. В частност, ако по отношение на плащане по настоящия Договор се наложи удържане на данък при източника, Възложителят трябва да удържи този данък от сумата на плащането и да го внесе по сметка на Националната агенция по приходите. При тези обстоятелства, плащанията към Изпълнителя ще представляват сумите дължими по настоящия Договор, намалени с удържания данък при източника съгласно закона. В тежест на Изпълнителя е да докаже съответните основания за неначисляване на данък при източника.

16. Прехвърляне

- 16.1. Изпълнителят няма право, без предварително писмено съгласие от Възложителя, да прехвърля или по друг начин да се разпорежда с правата си по настоящия Договор.
- 16.2. При участие на подизпълнители при изпълнението на Услугата, то за Изпълнителя и за Подизпълнителя/ите са валидни всички приложими разпоредби на ЗОП. Изпълнителят се задължава своевременно да предоставя на Възложителя всички документи и информация по договорите за подизпълнение съгласно ЗОП.
- 16.3. Изпълнителят носи отговорност за контрол на качеството на работата и спазване на изискванията за безопасна работа на персонала на Подизпълнителя/ите. Изпълнителят се задължава да определи компетентни

дължностни лица, които да извършват контрол на работата на Подизпълнителя/ите.

- 16.4. Възложителят има право да прави инспекции и проверки на работата на площадката и одити на Подизпълнителя/ите по реда по който същите се извършват за Изпълнителя.

17. Интелектуална собственост, лицензии и поверителност

- 17.1. Изпълнителят гарантира, че извършването на Услугите от Изпълнителя няма да наруши никакви Права на интелектуална собственост. Освен ако Възложителят се е съгласил на друго, Изпълнителят е длъжен да осигури на Възложителя от третите лица неотменима, освободена от лицензионни възнаграждения и неизключителна лицензия за такова ползване, когато това е необходимо за пълноценното ползване (ако е приложимо).
- 17.2. Изпълнителят трябва да обезщети Възложителя, в случай че Възложителят е подведен под отговорност за нарушаване на Права на интелектуална собственост във връзка с извършването на Услугите.
- 17.3. Изпълнителят е длъжен да пази цялата информация и софтуер, свързани по какъвто и да било начин с Възложителя, като най-строго поверителни и се задължава да не ги ползва или разкрива, освен за целите на настоящия Договор, без предварителното писмено съгласие на упълномощено от Възложителя лице.
- 17.4. Вземайки под внимание каквите и да било специфични условия в настоящия Договор, Изпълнителят трябва своевременно да получи всички необходими разрешителни за внос и износ, и всички други съгласия, необходими за извършване за Услугите.
- 17.5. Условията на настоящия член 17 ще продължат да бъдат валидни след прекратяването на настоящия Договор.

18. Риск, отговорност и застраховане

- 18.1. Възложителят не носи отговорност и Изпълнителят ще обезщети Възложителя за всички щети, свързани с погиване или вреди по имуществото на Възложителя или трето лице, произтичащи от или във връзка с изпълнението или неизпълнението на задълженията на Изпълнителя по настоящия Договор, освен когато тази отговорност е възникната от или във връзка с умишлено нарушение или груба небрежност от страна на Възложителя или негови представители.
- 18.2. Изпълнителят ще обезщети Възложителя за всички преки разходи и искове (включително, при погиване или повреда на имущество, и нараняване или смърт на лице), претърпени от Възложителя, или от други лица за които Възложителя е отговорен, в резултат на нарушение на настоящия Договор или поради друго нарушение, действие или бездействие (включително небрежност) от страна на Изпълнителя или лице, за което последният носи отговорност.
- 18.3. Изпълнителят (ако е приложимо и предвидено в Техническата спецификация (Приложение № 2) и условията за изпълнение на обществената поръчка) трябва да осигури и/или организира получаването на подходящите застраховки за времето на извършването на неговите задължения по Договора, за наличния обхват при търговско приемливи условия, включително застраховка

на персонала на Изпълнителя, а именно застраховка за отговорността на работодателя, изискуема по закон, както и застраховка срещу земетресение, наводнение, непреодолима сила и пожар. Изпълнителят трябва да сключи и поддържа застрахователни полици при финансово стабилен застраховател с подходяща репутация, одобрен от Възложителя, и при условия приемливи за Възложителя, за покриване на нараняване, инвалидност и други професионални рискове за персонала на Изпълнителя. Когато това е приложимо, застраховките, поддържани от Изпълнителя, трябва да съдържат разпоредби за суброгация в полза на Възложителя и да включват Възложителя като допълнителен бенефициент.

- 18.4. Изпълнителят (ако е приложимо и предвидено в Техническата спецификация (Приложение № 2) и условията за изпълнение на обществената поръчка) е длъжен да поддържа за периода, необходим за покриване на отговорностите му съгласно настоящия Договор, застраховка за вреди, причинени от Услугата, със застрахователно покритие, достатъчно да покрие отговорността (и във всички случаи в размер на минималния процент от Общата цена на Услугата за всяко събитие, указан в Специалните Условия (Приложение № 1)) при застраховател и при условия, приемливи за Възложителя. Изпълнителят, при искане от страна на Възложителя, предоставя надлежно доказателство за изпълнението на настоящия чл. 18.4.
- 18.5. Изпълнителят е длъжен незабавно и с необходимата грижа да изиска заплащане на обезщетение по съответните застрахователни полици съгласно чл. 18.3 по-горе и да изплати на Възложителя получените парични средства.
- 18.6. В случай, че Изпълнителят не сключи или не поддържа застрахователна полица, изискваща се в съответствие с условията на този Договор или при които е възложена поръчката, Възложителят има право, но не и задължението, да осигури и поддържа такава полица единствено и изцяло за сметка на Изпълнителя. В такъв случай, Възложителят има право да му бъдат възстановени директно разумните разходи направени във връзка с полицата или да прихване същите от сумите, които са дължими на Изпълнителя.
- 18.7. Възложителят не носи отговорност по отношение на повреда и погиване на съоръженията, материалите и оборудването на Изпълнителя, като риска за тях се носи от Изпълнителя.
- 18.8. Изпълнителят трябва да извършва всякаква дейност в рамките на Площадката на Възложителя по начин, който да не разстройва и смущава съседите на обекта. В частност, докато се предоставя Услуга на Площадката на Възложителя, Изпълнителят трябва да съблюдава, както и да осигури съблюдаване от страна на своите работници, служители, представители и Подизпълнители на:
 - (а) всички Задължителни разпоредби и изисквания на правителство или друга власт с юрисдикция над Площадката на Възложителя във връзка с достъпа до Площадката, със здравето, безопасността и опазване на околната среда; и
 - (б) здравните изисквания, изискванията и процедурите по безопасност и опазване на околната среда на Възложителя.
- 18.9. Изпълнителят се съгласява и с настоящото поема пълна и изключителна отговорност за удържане и внасяне на всякакви и всички данъци, осигурителни вноски и др., за които същият и неговите Подизпълнители за задължени лица, по отношение на Фонд „Безработица“, вноските за социално, пенсионно осигуряване, пенсии и други подобни, наложени от действащи и бъдещи разпоредби на властите по отношение на надница, заплата, или друго

възнаграждение, платимо на персонал, нает от Изпълнителя и неговите Подизпълнители във връзка с изпълнението на Услугата.

- 18.10. Лицата, за които Изпълнителят отговаря, включват неговите работници, служители, представители, консултанти, Подизпълнители и подизпълнители на всяко едно.
- 18.11. Никоя разпоредба от настоящия Договор (изрична или подразбираща се) не ограничава отговорността на Изпълнителя във връзка с изпълнението на неговите задължения по настоящия Договор.

19. Условия и ред за прекратяване/разваляне на Договора

- 19.1. Настоящият договор се прекратява:

- (а) с изтичане на срока по чл. 4 от настоящия Договор;
- (б) с окончателното му изпълнение;
- (в) по взаимно съгласие на Страните, изразено в писмена форма;
- (г) едностренно от Възложителя във всеки един момент с изпращане на 10 (десет) дневно писмено предизвестие до Изпълнителя, в което се определя дали Договорът ще бъде прекратен частично или изцяло и дата, от която прекратяването влиза в сила;
- (д) от Възложителя при настъпване на Непредвидено обстоятелство съгласно чл. 43, ал. 4 от ЗОП, поради което не е в състояние да изпълнява задълженията си по Договора;
- (е) при преобразуване на Изпълнителя в съответствие със законодателството на държавата, в която е установен, в случай че правоприемникът му не отговаря на условията, предвидени в ЗОП за продължаване на действието на договор за обществена поръчка;
- (ж) при настъпване на други основания за прекратяване на договор за обществена поръчка, предвидени в ЗОП.

- 19.2. Възложителят може едностренно да развали договора без предизвестие, когато Изпълнителят:

- (а) забави изпълнението на което и да е от задълженията си по настоящия Договор с повече от 7 (седем) дни;
- (б) откаже да или не отстрани за своя сметка констатирани недостатъци, дефекти и несъответствия в извършената Услуга в указания от Възложителя срок;
- (в) не изпълни точно и в пълно съответствие което да е от задълженията си по настоящия Договор и приложенията към него;
- (г) използва за изпълнение на настоящия договор Подизпълнител/и, без да е декларидал това в офертата си или използва Подизпълнител/подизпълнители, който/които не е/са посочен/и в офертата му, извън случаите, в които това изрично се допуска от ЗОП;
- (д) по отношение на Изпълнителя бъде открито производство за обявяването му в несъстоятелност или търговската му дейност бъде прекратена поради

ликвидация съгласно националното законодателство на държавата, в която Изпълнителят е регистриран.

- 19.3. Изпълнителят няма право да бъде компенсиран или обезщетен за разходи, направени или възникнали след датата на прекратяването, с изключение на разходи, произтичащи пряко и непосредствено от прекратяването на дейността, в случай, че Възложителят предварително е предоставил писмено разрешение за съответните разходи.
- 19.4. В случай на прекратяване на възложената дейност или част от нея, Изпълнителят се задължава да предостави на Възложителя всички документи, свързани с възложената дейност или частта от нея.

20А. Антикорупционни условия

- 20А.1 При изпълнение на своите задължения съгласно настоящия Договор, Изпълнителят, неговите служители, агенти и представители ще спазват изцяло всички приложими разпоредби против корупция, против изпиране на пари, тероризъм, закони за икономически санкции и "анти-бойкотни" закони, включително и без ограничение, закона на Съединените Американски Щати срещу корупция в чужбина, българския Наказателен кодекс в сила от 1968 г., с неговите изменения и допълнения и Кодекса за поведение на служителите в държавната администрация в сила от 2004 г.

или

20Б. Условия за законосъобразност на Ей И Ес и Декларация за взаимодействие с държавни служители

- 20Б.1 При изпълнение на своите задължения по настоящия Договор, Изпълнителят се задължава да спазва декларациите, гаранциите и условията, съдържащи се в Условията за законосъобразност на Ей И Ес, представляващи Приложение № 9 към настоящия Договор и неразделна част от него.
- 20Б.2 Изпълнителят се задължава да предаде преди подписването на настоящия Договор оригинални екземпляри на Декларацията за взаимодействие с държавни служители, подписани от всеки от неговите служители, които ще бъдат използвани в изпълнението на Услугата. Формата на Декларацията за взаимодействие с държавни служители е включена като Приложение № 10 към настоящия Договор. Изпълнителят се задължава да осигури спазването от неговите служители на правилата в Декларацията за взаимодействие с държавни служители.

Приложимите условия се посочват в Специалните условия (Приложение № 1).

21. Неизключителност

Нищо от настоящия Договор не забранява на Възложителя или на Изпълнителя да сключват подобни договори или други споразумения с всякакви други дружества, партньори, лица или страни.

22. Частична недействителност

Всяка разпоредба от настоящия Договор е отделна и различна от останалите и ако по някаква причина една или повече от тези разпоредби бъдат признати за недействителни или неприложими, те ще се считат за отделени и заличени от

настоящия Договор, като в такъв случай останалите членове от Договора остават изцяло в сила.

23. Известия

Всички съобщения, изпращани във връзка с настоящия Договор, трябва да бъдат на български и на английски език и в писмена форма. Ако има несъответствие между текстовете на български и на английски език, предимство ще има и ще се вземе предвид текста на български език. Съобщенията могат да бъдат предавани лично на лицата за контакт или доставяни с писмо с обратна разписка на адреса, посочен в настоящия Договор до евентуална промяна на адреса, за която едната страна е информирала другата.

24. Цялост

Настоящият Договор представлява всички разпоредби, по които Страните са се споразумели и постигнали разбирателство по предмета на настоящия Договор и отменя всички и всякакви предходни договорияния, задължения и кореспонденции във връзка с предмета на настоящия Договор, освен ако приложимото право предвижда нещо друго.

25. Приложимо право и спорове

Приложимо към настоящия Договор е българското право. Всички спорове, породени от настоящия Договор или отнасящи се до него, включително породените или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в настоящия Договор или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, се отнасят за разрешаване от Арбитражния съд при Българската търговско-промишлена палата съобразно с неговия Правилник за дела, основани на арбитражни споразумения.

Приложения:

1. Специални условия;
2. Техническа спецификация;
3. Техническо предложение на Изпълнителя за изпълнение на поръчката;
4. Ценова оферта на Изпълнителя;
5. Споразумение за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд;
6. Форма за поръчка за изпълнение на Услугата;
7. Изисквания за ЗБР и ОС за Изпълнители;
8. Условия за достъп на външни лица на Площадката на Възложителя;

9. Условия за законосъобразност на Ей И Ес;
10. Форма на Декларация за взаимодействие с Държавни служители;
11. Ред за изготвяне и приемане на фактури.

Подписано за и от името на „Ей И Ес – ЗС Марица Изток I“ ЕООД



Подпись:

Име: Тодор Бележков

Должность: Управител

Подписано за и от името на Engica Technology Systems International Ltd

Подпись:

Име: MARK HASAN

Должность: Sales Manager

ПРИЛОЖЕНИЕ 1

Специални условия

Възложител	„ЕЙ И ЕС – ЗС Марица Изток I“ ЕООД ЕИК: 123533834; ДДС №: BG123533834
Адрес на Възложителя	гр. Гълъбово 6280, община Гълъбово, област Стара Загора, България
Представител на Възложителя	Име: Добрин Иванов Телефонен номер: +359 884 866 732 E-mail: dobrin.ivanov@aes.com
Ключов персонал на Възложителя	<ol style="list-style-type: none">По технически въпроси: Име: Иван Цанев Телефонен номер: +359 884 385 511 E-mail: ivan.tzanev@aes.comПо счетоводни въпроси (за фактури): E-mail: emea.apinvoices@aes.comПо търговски и договорни въпроси: Име: Петя Широканска Телефонен номер: +359 29045966 E-mail: petya.shirokanska@aes.comПо въпроси по ЗБУТ и ОС: Дежурен инспектор ЗБУТ: 0884 886 663 E-mail: MaritzaEHSTeam@aes.com
Изпълнител	<i>Engica Technology Systems International Ltd</i> ЕИК: 514680159
Адрес на Изпълнителя	One Trinity, Broad Chare, Newcastle upon Tyne, NE1 2HF, UK.
Представител на Изпълнителя	Име: Mark Mason, Sales Manager Телефон: (+44) 2017777 E-mail: mark.mason@engica.com
Ключов персонал на Изпълнителя	1. Mark Mason, Sales Manager
Предмет на договора	Услуга за модификация на съществуваща система Q4 на Engica Technology Systems International Ltd.
Обща цена на Услугата по чл. 3.1	Цената е в общ размер на 30450 GBP (тридесет хиляди четиристотин и петдесет) британски лири без ДДС.

Начин на плащане по чл. 3.3	Заплащането се извършва на база завършени видове работа и доказани със съответните документи.
Банкова сметка, посочена от Изпълнителя по чл. 3.4	Банка: National Westminster IBAN: GB02NWBK60150831106072 BIC: NWBKGB2L
Срок на Договора по чл. 4.1	Договорът влиза в сила от датата на подписване и е със срок на действие от 1(една) година и извършени всички дължими плащания по договора.
Срок за изпълнение на Договора по чл. 8.2	Услугите се извършват, съгласно изискванията на Техническата спецификация (Приложение № 2).
Гаранционен срок по чл. 11.4	Неприложимо.
Размер на гаранцията за изпълнение по чл. 12.2	Неприложимо.
Застраховка по чл. 18.4	Неприложимо.
Неустойка по чл. 13.1	При забава в изпълнението на Договора с повече от 3 (три) Работни дни, Възложителят има право и на обезщетение по общия ред за действително претърпените и превишаващи размера на неустойката вреди. За действително претърпени вреди в размер по-голям от размера на уговорените неустойки, заинтересованата страна може да търси обезщетение в пълен размер по арбитражен ред.
Срок за отстраняване на дефекти по чл. 11.7	-
Срок на забава по чл. 19(2)(а)	Неприложимо.
Условия за законосъобразност по чл. 20А и чл. 20Б	Чл.20А приложим.
Приложение 9	Неприложимо.
Приложение 10	Неприложимо.
Член 19.1, буква „г“	Възложителят ще заплати всички разходи направени от Изпълнителя до момента на получаване от последния на писмено уведомление за прекратяване на договора.

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

Техническа спецификация

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

Техническо предложение на Изпълнителя за изпълнение на поръчката

ПРИЛОЖЕНИЕ 4

Ценова оферта на Изпълнителя

Приложение №2

 <p>AES Гълъбово ние сме енергията</p>		Утвърдил:  Тодор Бележков, Управител Ей И Ес-ЗС Марица Изток 1 ЕООД /
Изготвил:		Проверил:
Тодор Милков		Добрин Иванов
		

ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

Наименование:	Услуга за модификация на съществуваща система Q4 на Enigca Technology Systems International Ltd	
Документ:	ME1-HS-TRS-0174	
Местоположение на документа в Системата за контрол на документи MS Share Point на Ей И Ес Марица	Библиотека:/1.ТЕЦ/5.Инженеринг/11.Технически спецификации	

 AES Гълъбово <small>акционарско дружество</small>	Документ №: ME1-HS-TRS-0174 ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ	Дата: 02.11.2016
	Услуга за модификация на съществуваща система Q4	Страница: 2/5

Съдържание

1 РЕЗЮМЕ	3
2 ОПИСАНИЕ НА СЪЩЕСТВУВАЩОТО ПОЛОЖЕНИЕ	3
3 ОБХВАТ НА РАБОТАТА	3
4 ТЕХНИЧЕСКИ ИЗИСКВАНИЯ	4
5 ИЗИСКВАНИЯ ПО ОСИГУРЯВАНЕ НА ЗБУТ, ООС И СИГУРНОСТ ...	4
6 ИЗПИТАНИЯ И ВЪВЕЖДАНЕ В ЕКСПЛОАТАЦИЯ	4
7 РЕФЕРЕНТНИ ДОКУМЕНТИ	4

	Документ №: ME1-HS-TRS-0174 ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ	Дата: 02.11.2016
	Услуга за модификация на съществуваща система Q4	Страница: 3/5

1 РЕЗЮМЕ

Настоящата техническа спецификация определя изисквания за изпълнение по модификация на системата за оценка на риска, подготовка и издаване на наряди за работа. Разработена от Engica Technology Systems International Ltd.

2 ОПИСАНИЕ НА СЪЩЕСТВУВАЩОТО ПОЛОЖЕНИЕ

Въведената система Q4 осигурява ефективен контрол при изготвяне на оценка на риска, подготовка и издаване на наряди за работа, прилагане на мерки за осигуряване на безопасността при работа (заключване и маркиране LOTO), документиране на завършването на дейностите и въвеждането на съоръженията обратно в експлоатация. Гарантира максимална подкрепа при вземане на оперативни решения, предоставя мощни и лесни за използване инструменти в рамките на софтуера си.

3 ОБХВАТ НА РАБОТАТА

Обхват на работата:

- Промяна изгледа на образец „Списък с изолирания“ съгласно приложение ME1-HS-TRS-0174-A2.
- Промяна и допълване на образец „Технически мерки за безопасност“ съгласно приложение ME1-HS-TRS-0174-A3;
- Промяна страница за обезопасяване от други звена съгласно приложение ME1-HS-TRS-0174-A4;
- Промяна на мястото, където се показват методите за изолиране в електрическите наряди съгласно приложение ME1-HS-TRS-0174-A5;
- Промяна на връзката между Наряда и Оценката на риска, да се запазва връзката между двата документа независимо колко Наряда са открити. Да се въведе забрана за създаване на наряд към съществуваща оценка на риска издадена преди повече от 30 дни. Виж приложение ME1-HS-TRS-0174-A6.
- Промяна на начина на сортиране на изолационните точки. Да се показват така както и в Наряда за работа. Виж приложение ME1-HS-TRS-0174-A7;
- Промяна на ограниченията за издаване на вторичен наряд .
- Въвеждане на забрана за издаване на наряди със стара дата.
- Разрешаване функционалността за трансфер на закрити оценки на риска;
- Добавяне на допълнително съобщение за предупреждение при служебно закриване на наряда.
- Промяна на формата за оценка на риска съгласно приложения ME1-HS-TRS-0174-A8, ME1-HS-TRS-0174-A9 и ME1-HS-TRS-0174-A10;
- Предоставяне на възможност за преглед на откритите наряди с изтекъл срок.
- Да се предвиди възможност за копиране и замяна на съществуващи изолационни точки, копиране на особени указания и условия на работа.
- Промяна на формата при разпечатване. Да се въведат следните абревиатури:
 - Н - Неелектрически наряд
 - Е – Електрически наряд;

	Документ №: ME1-HS-TRS-0174 ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ	Дата: 02.11.2016
	Услуга за модификация на съществуваща система Q4	Страница: 4/5

- О - Неелектрически общ наряд
- Ч – Частичен наряд

Съгласно приложение ME1-HS-TRS-0174-A11

- Промяна в извеждането на списъка със старите наряди и оценките на риска – списъкът да започва с последните 500 записи.
- Да се промени текста и премахне полето във формата за оценка на риска , съгласно приложение Съгласно приложение ME1-HS-TRS-0174-A12
- Да се премахне номера на процедура във формата за наряд съгласно приложение ME1-HS-TRS-0174-A13
- Премахване на отметките от формата на нарядите, съгласно приложение ME1-HS-TRS-0174-A14

4 ТЕХНИЧЕСКИ ИЗИСКВАНИЯ

4.1 Технически изисквания към Изпълнителя.

Не приложимо.

5 ИЗИСКВАНИЯ ПО ОСИГУРЯВАНЕ НА ЗБУТ, ООС И СИГУРНОСТ

- Указания за подготовка на документи за допускане до работа

За допускане до работа Изпълнителят предоставя документите, описани в „Указания за подготовка на документи за допускане до работа“, които са публикувани в профила на купувача.

- Изисквания по ЗБР и ОС за Изпълнители

Всеки Изпълнител е задължен да спазва изискванията по ЗБР и ОС, определени в „Изисквания по ЗБР и ОС“, които са публикувани в профила на купувача.

6 ИЗПИТАНИЯ И ВЪВЕЖДАНЕ В ЕКСПЛОАТАЦИЯ

Всички дейности и успешното провеждане на функционални проби се приемат с протокол, който се подписва от Възложителя при липса на забележки към тях, а при наличие на такива Възложителят се подписва след отстраняването им. Протоколът трябва да включва минимум следната информация: времето, за което са изпълнени услугите; видове услуги; обхват и количество на услугите; други разходи съгласно Договора.

7 РЕФЕРЕНТНИ ДОКУМЕНТИ

Номер на документа	Наименование
ME1-HS-TRS-0174-A1	Количествена сметка – Услуга за модификация на съществуваща система Q4
ME1-HS-TRS-0174-A2	Приложение 2
ME1-HS-TRS-0174-A3	Приложение 3
ME1-HS-TRS-0174-A4	Приложение 4

	Документ №: ME1-HS-TRS-0174 ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ	Дата: 02.11.2016
	Услуга за модификация на съществуваща система Q4	Страница: 5/5

ME1-HS-TRS-0174-A5	Приложение 5
ME1-HS-TRS-0174-A6	Приложение 6
ME1-HS-TRS-0174-A7	Приложение 7
ME1-HS-TRS-0174-A8	Приложение 8
ME1-HS-TRS-0174-A9	Приложение 9
ME1-HS-TRS-0174-A10	Приложение 10
ME1-HS-TRS-0174-A11	Приложение 11
ME1-HS-TRS-0174-A12	Приложение 12
ME1-HS-TRS-0174-A13	Приложение 13
ME1-HS-TRS-0174-A14	Приложение 14

Услуга за модификация на съществуваща система Q4 на Enigca Technology Systems International Ltd

КОЛИЧЕСТВЕНА СМЕТКА

№	Описание	Мерна единица	Количество	Ед.цена GBR	Стойност GBR
1	Промяна изгледа на образец „Списък с изолирания“	брой	1		0,00
2	Промяна и допълване на образец „Технически мерки за безопасност“	брой	1		0,00
3	Промяна страница за обезопасяване от други звена	брой	1		0,00
4	Промяна на мястото, където се показват методите за изолиране в електрическите наряди	брой	1		0,00
5	Промяна на връзката между Наряда и Оценката на риска, да се запазва връзката между двата документа независимо колко Наряда са открити Да се въведе забрана за създаване на наряд към съществуваща оценка на риска издалена преди повече от 30 дни	брой	1		0,00
6	Промяна на начила на сортиране на изолационните точки. Да се показват така както и в Наряда за работа	брой	1		0,00
7	Промяна на ограниченията за издаване на вторичен наряд	брой	1		0,00
8	Въвеждане на забрана за издаване на наряди със стара лата	брой	1		0,00
9	Разрешаване функционалността за трансфер на закрити оценки на риска;	брой	1		0,00
10	Добавяне на допълнително съобщение за предупреждение при служебно закриване на наряда.	брой	1		0,00
11	Промяна на формата за оценка на риска	брой	1		0,00
12	Представяне на възможност за преглед на откритите наряди с изтекъл срок	брой	1		0,00
13	Да се предвиди възможност за копиране и замяна на съществуващи изолационни точки, копиране на особени указания и условия на работа	брой	1		0,00
14	Промяна на формата при разпечатване	брой	1		0,00
15	Промяна в извеждането на списъка със старите наряди и оценките на риска – списъкът да започва с последните 500 записи	брой	1		0,00
17	Да се промени текста и премахне полето във формата за оценка на риска	брой	1		0,00
18	Да се премахне номера на процедура във формата за наяд	брой	1		0,00
19	Премахване на отметките от формата на нарядите	брой	1		0,00
.	ОБЩО:	.			0,00

Списък с изолирания			Номер на наряд	PE010457
Номер на сейф с ключове				
1. Идентификация в централата				
Местоположение	Котел блок 2		Система	02HN
Обхват на изолацията			Идентификация	02HNA
Почистване на въздуховоди и газоходи по Котел 2				
2. Изолации				
С частично спиране на енергийния носител. С преминаване от едно работно място на друго.				
Изолационна точка	Безопасно състояние	Описание	изпълнено / ключ	инициали
02HFC10AJ001	1 Изключен / Opened	Мелница Вентилаторна		
02HFC20AJ001	2 Изключен / Opened	Мелница Вентилаторна		
02HFC30AJ001	3 Изключен / Opened	Мелница Вентилаторна		
02HFC40AJ001	4 Изключен / Opened	Мелница Вентилаторна		
02HFC50AJ001	5 Изключен / Opened	Мелница Вентилаторна		
02HFC60AJ001	6 Изключен / Opened	Мелница Вентилаторна		
02HLB10AN001	7 Изключен / Opened	Вентилатор Въздушен-1		
02HLB20AN001	8 Изключен / Opened	Вентилатор Въздушен-2		
02HNC20AN001	9 Изключен / Opened	Вентилатор Димен 2		
02BBA10_QC_R	10 Ремонтно положение / Repair position	Контактор на Мелница Вентилаторна 1 - в ремонтно положение		
02BBA10_QC_L	11 Обезопасен от Ел. или КИП / Disconnected	Контактор на Мелница Вентилаторна 1 - заключен		
02BBA10_QC_S1	12 Знак/табела електрическа	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		
02BBB06_QC_R	13 Ремонтно положение / Repair position	Контактор на Мелница Вентилаторна 2 - в ремонтно положение		
02BBB06_QC_L	14 Обезопасен от Ел. или КИП / Disconnected	Контактор на Мелница Вентилаторна 2 - заключен		
02BBB06_QC_S1	15 Знак/табела електрическа	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		
02BBA11_QC_R	16 Ремонтно положение / Repair position	Контактор на Мелница Вентилаторна 3 - в ремонтно положение		
02BBA11_QC_L	17 Обезопасен от Ел. или КИП / Disconnected	Контактор на Мелница Вентилаторна 3 - заключен		
02BBA11_QC_S1	18 Знак/табела електрическа	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		
02BBB05_QC_R	19 Ремонтно положение / Repair position	Контактор на Мелница Вентилаторна 4 - в ремонтно положение		
02BBB05_QC_L	20 Обезопасен от Ел. или КИП / Disconnected	Контактор на Мелница Вентилаторна 4 - заключен		
02BBB05_QC_S1	21 Знак/табела електрическа	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		
02BBA12_QC_R	22 Ремонтно положение / Repair position	Контактор на Мелница Вентилаторна 5 - в ремонтно положение		
02BBA12_QC_L	23 Обезопасен от Ел. или КИП / Disconnected	Контактор на Мелница Вентилаторна 5 - заключен		
02BBA12_QC_S1	24 Знак/табела електрическа	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		
02BBB04_QC_R	25 Ремонтно положение / Repair position	Контактор на Мелница Вентилаторна 6 - в ремонтно положение		
02BBB04_QC_L	26 Обезопасен от Ел. или КИП / Disconnected	Контактор на Мелница Вентилаторна 6 - заключен		
02BBB04_QC_S1	27 Знак/табела електрическа	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		
02BBA13_QB_R	28 Ремонтно положение / Repair position	Прекъсвач на Вентилатор Въздушен 1 в ремонтно положение		
02BBA13_QB_L	29 Обезопасен от Ел. или КИП / Disconnected	Прекъсвач на Вентилатор Въздушен 1		
02BBA13_QB_S1	30 Знак/табела електрическа	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		
02BBB03_QB_R	31 Ремонтно положение / Repair position	Прекъсвач на Вентилатор Въздушен 2 в ремонтно положение		

ATTACHMENT 2

Списък с изолирания		Номер на наряд	PE010457	
Изолационна точка	Безопасно състояние	Описание	изпълнено / ключ	инициали
02BBB03-QB_L	32	Обезопасен от Ел. или КИП Прекъсвач на Вентилатор Въздушен 2 / Disconnected		
02BBB03-QB_S1	33	Знак/табела електрическа Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		
02BBB01-QB_R	34	Ремонтно положение / Repair position Прекъсвач на Вентилатор Димен 2 в ремонтно положение		
02BBB01-QB_L	35	Обезопасен от Ел. или КИП Прекъсвач на Вентилатор Димен 2 / Disconnected		
02BBB01-QB_S1	36	Знак/табела електрическа Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА!		

Допълнителна информация				
Техническите мерки са достатъчни		Име	Подпись	
Техническите мерки са достатъчни(друго звено/отдел)				
Изолирано от				
Изолирано от друго звено/отдел				
Вентилирано/дренирано/продухано				
Техническите мерки са проверени				

Таблица № 2

Технически мерки за безопасност	
Да се изпълни (попълва се от издаващия наряда)	Изпълнено (попълва се от допускация)
Да се изключат / заключат: 1 02BFA0534-Q01_L ВЕНТИЛАТОР 2- ОХЛАДИТЕЛ ПАРА УПЛЪТНЕНИЯ - заключен 2 02BFA0534-Q01_R ВЕНТИЛАТОР 2- ОХЛАДИТЕЛ ПАРА УПЛЪТНЕНИЯ - в ремонтно положение 4 02MAW30AN002_ ВЕНТИЛАТОР 2- ОХЛАДИТЕЛ ПАРА УПЛЪТНЕНИЯ - изключен	Изключени / заключени: 02BFA0534-Q01_L ВЕНТИЛАТОР 2- ОХЛАДИТЕЛ ПАРА УПЛЪТНЕНИЯ - заключен <input type="checkbox"/> 02BFA0534-Q01_R ВЕНТИЛАТОР 2- ОХЛАДИТЕЛ ПАРА УПЛЪТНЕНИЯ - в ремонтно положение <input type="checkbox"/> 02MAW30AN002_ ВЕНТИЛАТОР 2- ОХЛАДИТЕЛ ПАРА УПЛЪТНЕНИЯ - изключен <input type="checkbox"/>
(прекъсвачи, разединители, предпазители и др.)	(прекъсвачи, разединители, предпазители и др.)
Да се поставят ограждения, знаци и табели: 3 02BFA0534-Q01_S1 Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА 6 02MAW30AA002_L Не отваряй, работат хора	Поставени ограждения, знаци и табели: 02BFA0534-Q01_S1 Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ! РАБОТЯТ ХОРА <input type="checkbox"/> 02MAW30AA002_L Не отваряй, работат хора <input type="checkbox"/>
(посочват се точното място и вид)	(посочват се точното място и вид)
Да се поставят заземления:	Поставени заземления:
(вид и място)	(вид, място и номера на преносимите заземители)
Особени указания: 5 02MAW30AA002 Изолиращ клапан на вентилатор за пароуплътнение 2	Изпълнение на особените указания: 02MAW30AA002 Изолиращ клапан на вентилатор за пароуплътнение 2 <input type="checkbox"/>
Text below to be replaced as it is in nonelectrical permit (посочват се и другите звена / отдели, когато е необходимо обезопасяване от тях) (посочва се и другият работодател за обезопасяване на уредбата)	Изолирането подтвърдено (Моля, поставете отметка в квадрата) <input type="checkbox"/>
Издал наряда: (подпись)	There is extra letter and extra space Допускаш: (име, фамилия, квалификационна група) (подпись)

Обезопасяване от персонала на други звена/отдели

Да се изпълни	Изпълнено
Обезопасяването от персонала на други звена е изпълнено	
Обезопасяващ: (име, фамилия, квалификационна група) (подпис)	
Допускащ: (име, фамилия, квалификационна група) (подпис)	

Обезопасяващ:.....
(име, фамилия, квалификационна група) (подпись)

Обезопасяването от персонала на други звена е изпълнено

Допускаш:
(име, фамилия, квалификационна група) (подпись)

Техническите мерки за безопасност са изпълнени. Бригадата е инструктирана на работното място, документирано в Таблица № 1, с подписи на членовете.

Отговорен ръководител: (подпись)

ATTACHMENT 5

Isolation method	Appears in Electrical A and B in:	Appears in Electrical C in:	Appears in non-electrical in:
001 Извлечен / Opened	Subject to disconnection	Subject to disconnection	Subject to Turn-off / Close
002 Изведен / Disconnected	Subject to disconnection	Subject to disconnection	Another department
003 Включен / Closed	Grounding devices	To remain live	Another department
004 Заземлен / Grounding	Grounding devices	Grounding devices	Another department
005 Заключен / Locked	Another department	Subject to disconnection	Subject to Locking/Blocking
006 Испитно положение / Test position	Subject to disconnection	Subject to disconnection	Another department
007 Затворен / Closed	Another department	Special instructions	Subject to Turn-off / Close
008 Отворен / Opened	Another department	Special instructions	Subject to Turn-on / Open
009 Застопорен / Blocked	Another department	Special instructions	Subject to Locking/Blocking
010 Отсъединен / Disconnected	Subject to disconnection	Subject to disconnection	Subject to Turn-on / Open
011 Заглушен / Blinded	Another department	Special instructions	Subject to Turn-off / Close
012 Разкуплиран / Uncoupled	Another department	Special instructions	Subject to Turn-off / Close
013 Дрениран / Drained	Another department	Special instructions	Special instructions
014 Обезпарен / Steam-free	Another department	Special instructions	Special instructions
015 Ремонтно положение / Repair position	Subject to disconnection	Subject to disconnection	Another department
016 Знак/табела неелектрическа	Another department	Plates and Fences	Plates and Fences
017 Знак/табела електрическа	Plates and Fences	Plates and Fences	Another department

ATTACHMENT 6

PE015226	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09HT12AP001	Купуриране и центровка	RA029923	(Нищо)	Николай Димитров...	11/04/2016
PE015227	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HUA10AV001	Испекция на клапани по газъл 02HUA10AV00...	RA030016	(Нищо)	Христо Валентино...	11/04/2016
PE015228	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09SGA	Изкопни дейности за отстраняване на теч на г...	(Нищо)	(Нищо)	Константин Ст. К...	13/04/2016
PE015232	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02QUL	Ревизия/ подмяна на вентил 02QUL05AA010	RA030033	(Нищо)	Дико Борисов Ми...	12/04/2016
PE015235	Създанен/Created...	Наряд / Permit	02HDA30AF001	Ремонт шлаков транспортьор на котел2	RA000481	(Нищо)	(Нищо)	
PE015237	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HUA20AV001	Испекция на клапани по газъл 02HUA20AV00...	RA030038	(Нищо)	Христо Иванов Хр...	13/04/2016
PE015242	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09SGA	Изкопни дейности за отстраняване на теч на г...	(Нищо)	(Нищо)	Константин Ст. К...	14/04/2016
PE015244	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HUA30AV001	Испекция на клапани по газъл 02HUA30AV00...	(Нищо)	(Нищо)	Христо Валентино...	14/04/2016
PE015245	Изданен/Issued	Наряд / Permit	01HF22AA201	Испекция на рециркуляция по газъл 01HF22...	RA030062	(Нищо)	Христо Валентино...	14/04/2016
PE015246	Изданен/Issued	Електрически А / Elect...	02LAC30AP010	Подмяна на кабелно трасе	RA030066	(Нищо)	Иван Минков Ива...	15/04/2016
PE015249	Изданен/Issued	Електрически А / Elect...	02MAW30AN002	Подмяна на лагери на ел. двигател	RA030069	(Нищо)	Иван Минков Ива...	15/04/2016
PE015250	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09GRB22AA003	Подмяна на бъгерафийския котел за промивка на п...	RA030071	(Нищо)	Дико Борисов Ми...	15/04/2016
PE015251	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HF22AA201	Испекция на рециркуляция по газъл 02HF22...	RA030082	(Нищо)	Христо Валентино...	15/04/2016
PE015252	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HFC50AJ002	Подмяна чукове и ремонт Мелец вентилатор 5...	RA030084	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	15/04/2016
PE015255	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09SGA	Отстраняване на теч на пп тръбопровод 09SG...	RA030017	(Нищо)	Константин Ст. К...	18/04/2016
PE015256	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HJA40AV001	Испекция на клапани по газъл 02HJA40AV001	RA030104	(Нищо)	Христо Валентино...	18/04/2016
PE015257	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HF21AA201	Испекция на рециркуляция по газъл 02HF21...	RA030105	(Нищо)	Христо Валентино...	18/04/2016
PE015258	Изданен/Issued	Наряд / Permit	01HFC40AJ002	Подмяна чукове и ремонт Мелец вентилатор 5...	RA030109	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	18/04/2016
PE015262	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HJA30AV001	Испекция на клапани по газъл 02HJA30AV00...	RA030061	(Нищо)	Христо Иванов Хр...	19/04/2016
PE015263	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HUA30AV001	Подмяна чукове и ремонт Мелец вентилатор 4...	RA030134	(Нищо)	Христо Иванов Хр...	19/04/2016
PE015266	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HFC60AJ002	Смяна на дозирдача помпа за сърца к-на	RA028528	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	20/04/2016
PE015267	Създанен/Created...	Наряд / Permit	09GBQ524P010	Ремонт на пепелна котла 01ETG31AA004 - ЕФ 1	RA030140	(Нищо)	Иван Минков Ива...	21/04/2016
PE015269	Изданен/Issued	Наряд / Permit	01ETG31AA004	Подмяна чукове и ремонт Мелец вентилатор 3...	RA030146	(Нищо)	Христо Валентино...	21/04/2016
PE015271	Изданен/Issued	Наряд / Permit	01HFC30AJ002	Ревизия на спирателен кран 09HSU10A002	(Нищо)	(Нищо)	Константин Ст. К...	22/04/2016
PE015273	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09HSU	Подмяна бутолка на на четвърта скара на котел 2	RA030155	(Нищо)	Христо Валентино...	22/04/2016
PE015275	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HDA14AA001	Ремонт осветление	(Нищо)	(Нищо)	Иван Минков Ива...	22/04/2016
PE015276	Изданен/Issued	Електрически А / Elect...	09UVE	Подмяна на щифт на въръск 02LAET2AA002	RA030158	(Нищо)	Христо Валентино...	22/04/2016
PE015277	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02LAEL2AA002	Балансиране и ремонт Мелец вентилатор 5 на...	RA030160	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	22/04/2016
PE015278	Изданен/Issued	Наряд / Permit	02HFC50AJ002	Подмяна на ролка на ТПТ	RA030159	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	22/04/2016
PE015279	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09ETA10AF001	Подмяна чукове и ремонт Мелец вентилатор 2...	RA030165	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	22/04/2016
PE015280	Изданен/Issued	Наряд / Permit	01HFC20AJ002	Испекция и ходовавличен тест ДНН спомагател...	RA030164	(Нищо)	Христо Валентино...	25/04/2016
PE015281	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09QHG10BB001	Испекция ДНН спомагателен котел	RA030170	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	25/04/2016
PE015283	Създанен/Created...	Наряд / Permit	09QHG10BB001	Ремонт на пепелна котла 01ETG11AA007 - ЕФ 1	RA030180	(Нищо)	Константин Ст. К...	25/04/2016
PE015284	Изданен/Issued	Наряд / Permit	01ETG11AA007	Ревизия на арматура спреда 18 - 095BA	(Нищо)	(Нищо)	Стеван Иванов К...	25/04/2016
PE015286	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09SVA	Безразрушителен контрол / Радиографичен/ A...	RA030196	(Нищо)	(Нищо)	
PE015287	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09QHG10BB001	Подмяна на РУС-У тръбна система с РУДФ	(Нищо)	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	26/04/2016
PE015289	Създанен/Created...	Наряд / Permit	09GBQ	Ревизия на арматура спреда 18 - 09HSU	RA030154	(Нищо)	Константин Ст. К...	26/04/2016
PE015290	Изданен/Issued	Наряд / Permit	09HSU	Ремонт на пепелна котла 01ETG21AA004 - ЕФ 1	RA030200	(Нищо)	Лъчезар Васков Е...	26/04/2016
PE015291	Изданен/Issued	Наряд / Permit	01ETG21AA004	Ремонт на пепелна котла 01ETG21AA004	(Нищо)			

ATTACHMENT 7

За състезателни списъци с изолиране, избери задача от панела вдясно.
Списъкът по-долу съдържа текущо изхранния за нерядъ. Възможно е да уточниш изолационния метод за изолирането чрез този списък. Ако няма уточнен изолационен метод за изолирането на точка, ще появи предупредително съобщение пред да се върнем към нерядъ.

И...	Съоръжението	Изолиран номер	Изолационни Ред	Изолиране Т...	Изолиране описание	Метод на изолиране	Каскадно през...
	09QH101GH001	09QH101GH0...	1	Прекъсвач Н...	МТУ на КС1 - заключен	Изключен / Opened	
	09QH101GH001	09QH101GH0...	2	Прекъсвач Н...	МТУ на КС1 - заключен	Заключен / Locked	
	09QH101GH001	09QH101GH0...	3	Табела/Plate	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ РАБОТАТ ХОРА!	Знак/табела електрическ...	
	09QH101GH002	09QH101GH0...	4	Прекъсвач Н...	МТУ на КС 2 - заключен	Изключен / Opened	
	09QH101GH002	09QH101GH0...	5	Прекъсвач Н...	МТУ на КС 2 - заключен	Заключен / Locked	
	09QH101GH002	09QH101GH0...	6	Табела/Plate	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ РАБОТАТ ХОРА!	Знак/табела електрическ...	
	09QH101GH003	09QH101GH0...	7	Прекъсвач Н...	МТУ на ДНН - изключен	Изключен / Opened	
	09QH101GH003	09QH101GH0...	8	Прекъсвач Н...	МТУ на ДНН - изключен	Обезопасен от Ел. или КИП / Dis...	
	09QH101GH003	09QH101GH0...	9	Табела/Plate	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ РАБОТАТ ХОРА!	Знак/табела електрическ...	
	09QH15AA001	09QH15AA0...	10	Вентил/Valve	Изолиращ вентил по пара на Спомагател...	Затворен / Closed	
	09QH15AA001	09QH15AA0...	11	Заключен/...	Изолиращ вентил по пара на Спомагател...	Заключен / Locked	
	09QH15AA001	09QH15AA0...	12	Табела/Plate	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ РАБОТАТ ХОРА	Знак/табела на електрическ...	

Съоръжението №...	Изолирана точка №	Изолиране тип	Изолиране описание	Метод на изолиране	Група	Местоположе...	Име на местоположение
01HFC10AA011	01HFC10AA011	Вентил/Valve	Изолиращ шийкър газозаборна шахта	Затворен / Closed		0005	Котел блок 1
01HFC10AA011	01HFC10AA011_S	Табела/Plate	НЕ отваряй! Работят хора	Знак/табела на електрическ...		0005	Котел блок 1
01HFC10AA012	01HFC10AA012	Вентил/Valve	Изолиращ шийкър газозаборна шахта	Затворен / Closed		0005	Котел блок 1
01HFC10AA012	01HFC10AA012_S	Табела/Plate	НЕ отваряй! Работят хора	Знак/табела на електрическ...		0005	Котел блок 1
01HFC10AJ001	01HFC10AJ001	Изключване	Мелница Вентилаторна	Изключен / Opened		0005	Котел блок 1
01HFC10AJ001	01BBBA06-QC_L	Контактор	Контактор на Мелница Вентилаторна - звак...	Обезопасен от Ел. или КИ...		0005	Котел блок 1
01HFC10AJ001	01BBBA06-QC_R	Контактор	Контактор на Мелница Вентилаторна - в ре...	Ремонтно положение / Re...		0005	Котел блок 1
01HFC10AJ001	01BBBA06-QC_S1	Табела/Plate	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ РАБОТАТ ХОРА!	Знак/табела на електрическ...		0005	Котел блок 1
01HFC10AJ002	01BFB0504-Q01_L	Прекъсвач Н...	МЕЛНИЦА ЧУКОВА ЗА ВЪГЛИША 1 - заключен	Обезопасен от Ел. или КИ...		0005	Котел блок 1
01HFC10AJ002	01BFB0504-Q01_R	Прекъсвач Н...	МЕЛНИЦА ЧУКОВА ЗА ВЪГЛИША 1 - в ремонт...	Ремонтно положение / Re...		0005	Котел блок 1
01HFC10AJ002	01BFB0504-Q01_S1	Табела/Plate	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ РАБОТАТ ХОРА	Знак/табела на електрическ...		0005	Котел блок 1
01HFC10AJ002	01HFC10AJ002	Изключване	Мелница Чукова	Изключен / Opened		0005	Котел блок 1
01HFC12AP001	01HFC12AP001	Изключване	Помпът за смързвашо масло/лагрен блок Чук...	Изключен / Opened		0005	Котел блок 1
01HFC12AP001	01BFAT439A-Q01_L	Прекъсвач Н...	ГЮМПА МАСЛЕНАЛА ЕРЕН БЛОК МЧ 1 - закл...	Обезопасен от Ел. или КИ...		0005	Котел блок 1
01HFC12AP001	01BFAT439A-Q01_R	Прекъсвач Н...	ГЮМПА МАСЛЕНАЛА ЕРЕН БЛОК МЧ 1 - в ре...	Ремонтно положение / Re...		0005	Котел блок 1
01HFC12AP001	01BFAT439A-Q01_S1	Табела/Plate	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ РАБОТАТ ХОРА	Знак/табела на електрическ...		0005	Котел блок 1
01HHE11AA001	01BFA2901F-F205_L	Прекъсвач Н...	КЛАПА АС ДОЛНО НИВО ГО 1 (МВ 1) - заключен	Обезопасен от Ел. или КИ...		0005	Котел блок 1
01HHE11AA001	01BFA2901F-F205_S1	Табела/Plate	Табела НЕ ВКЛЮЧВАЙ РАБОТАТ ХОРА	Знак/табела на електрическ...		0005	Котел блок 1
01HHE11AA001	01HHE11AA001	Вентил/Valve	Клапа на долн прахов канав на основия гор...	Затворен / Closed		0005	Котел блок 1
01HHE11AA001	01HHE11AA001_...	Прекъсвач Н...	Изпускателна клапа Ниска ГРЕЛКА М...	Обезопасен от Ел. или КИ...		0005	Котел блок 1

[Добави тема изолирання](#)

[Добави отново](#)

ATTACHMENT 8

ATTACHMENT 9

ATTACHMENT 10

Risk Matrix table caption

when the risk value is 12 or more to appear warning message!

Likelihood of Occurrence						Hazard Severity
5	5	10	15	20	25	
4	4	8	12	16	20	
3	3	6	9	12	15	
2	2	4	6	8	10	
1	1	2	3	4	5	
1	2	3	4	5		

Risk category description

Высок риск = Задържането е предпринято на мерки за намаляване на риска.

Среден риск = Задържането е предпринято на мерки за намаляване на риска.

Нисък риск = Мерки за намаляване на риска могат да бъдат предпринети по усмотрение

Много нисък рисков = При необходимост могат да бъдат предпринети допълнителни мерки

Много висок рисков = Задържането е предпринято на мерки за намаляване на риска.

RISK POTENTIAL VALUE = LIKELIHOOD OF OCCURRENCE X HAZARD SEVERITY

Изиска се допълнително потвърждение от инженерския начинник.



Бюджет на инженерския начинник.

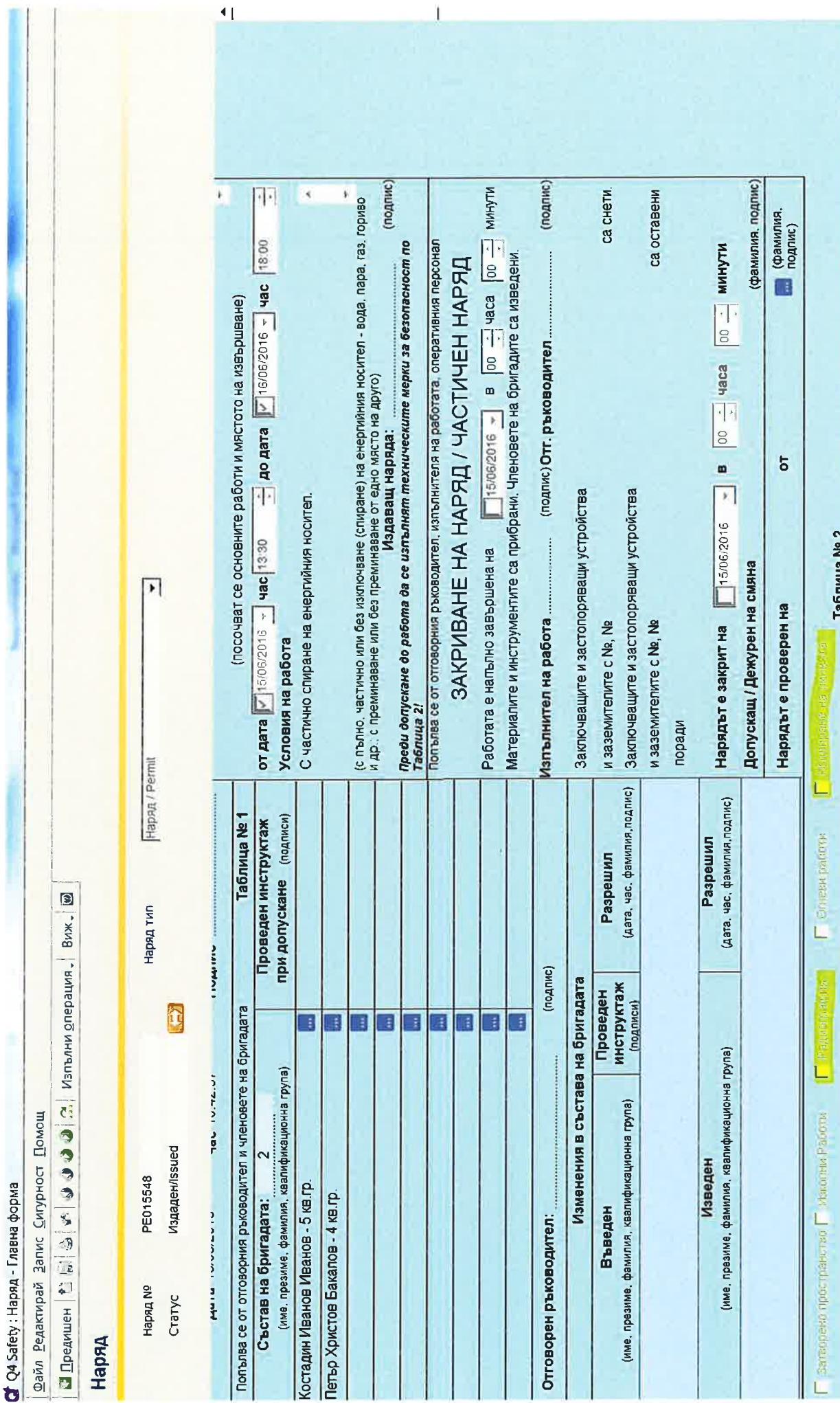
LIKELIHOOD OF OCCURRENCE			DESCRIPTION
CODE			
1	Търде невероятно		Търде невероятно
2	Невероятно		Невероятно
3	Вероятно		Вероятно
4	Търде вероятно		Търде вероятно

PE010438 Сейф №

Разрешил работата дежурен инженер:

ATTACHMENT 11

<p>НАРЯД № РЕ010438 за работа по неелектрически уредби и съоръжения</p>		<p>Звено: 02HFC20A0022 Чукова част мелница 2/PREBEATER COAL MILL 2 (район, подрайон, отдел и др.)</p>	<p>Работно нареждане: 2000205244</p>
<p>попълва се от издаващия наряда (име, презиме, фамилия, квалификационна група)</p>		<p>Попълва се от от издаващия наряда</p>	
<p>ОПРЕДЕЛЯМ Отговорен ръководител: Георги Нейков Иванов - V кв.гр. Изпълнител на работата Любомир Веселинов Дялков - V кв.гр. Наблюдаваш Допускащ</p>		<p>НАРАДЪЖАМ на изпълнителя на работата (наблюдаващия) Любомир Веселинов Дялков - V кв.гр.</p>	
<p>да извърши Ремонт на Мелец вентилатор 2 на Котел 2</p>		<p>Състав на бригадата: (име, презиме, фамилия, квалификационна група)</p>	
<p>Дата 21.3.2014 Час 16:24 Подпись:</p>		<p>Таблица № 1 Проведен инструментаж при допускане (подписи)</p>	
<p>попълва се от отговорния ръководител и членовете на бригадата</p>		<p>попълва се от отговорния ръководител и членовете на бригадата</p>	
<p>Ангел Тодев Петков - II кв.гр. Гошо Тилев Пенев - III кв.гр. Тихомир Михайлов Жеков - III кв.гр.</p>		<p>Заключващите и застопоряващи устройства и заземителите с №, №</p>	
<p>Издаващ наряда: (подпись)</p>		<p>Издаващ наряда: (подпись)</p>	
<p>Отговорен ръководител: (подпись)</p>		<p>Изменения в състава на бригадата</p>	
<p>Въведен (име, презиме, фамилия, квалификационна група)</p>		<p>Въведен (име, презиме, фамилия, квалификационна група)</p>	
<p>Изведен (име, презиме, фамилия, квалификационна група)</p>		<p>Изведен (име, презиме, фамилия, квалификационна група)</p>	
<p><input type="checkbox"/> Затворено пространство <input type="checkbox"/> Искотни Работи <input type="checkbox"/> Радиография</p>		<p><input checked="" type="checkbox"/> Отгеви работи <input type="checkbox"/> Изолиране на линията</p>	



Приложение №3

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

за

„Услуга за модификация на съществуваща система Q4 на Engica Technology Systems International Ltd.”

ОТ УЧАСТНИК: Engica Technology Systems International Ltd
/посочете фирма/наименованието на участника/

При изпълнение на поръчката, предлагаме следните условия:

1. Приемаме при извършване на дейностите на предмета на поръчката да спазим техническите изисквания на възложителя, заложени в техническата спецификация.
2. Ние сме съгласни валидността на нашата оферта да бъде **120** (сто и двадесет) дни от крайния срок за получаване на оферти и ще остане обвързваща за нас, като може да бъде приета по всяко време преди изтичане на този срок.

Други документи касаещи изпълнението на предмета на поръчката, по преценка на участника:

.....
.....

ПОДПИС и ПЕЧАТ:

Mark Mason (име и Фамилия)

07/12/2016 (дата)

Sales Manager (должност на управляващия/представляващия участника)

(наименование на участника)



Приложение №4

ПРЕДЛАГАНА ЦЕНА						Образец
№	Описание	Мерна единица	Количество	Ед.цена GBP	Стойност GBP	
1	Промяна изгледа на образец „Списък с изолирания“	брой	1	3150.00	3,150.00	
2	Промяна и допълване на образец „Технически мерки за безопасност“	брой	1	1050.00	1,050.00	
3	Промяна страница за обезопасяване от други звена	брой	1	1050.00	1,050.00	
4	Промяна на мястото, където се показват методите за изолиране в електрическите наряди	брой	1	3150.00	3,150.00	
5	Промяна на връзката между Наряда и Оценката на риска, да се запазва връзката между двата документа независимо колко Наряда са открити. Да се въведе забрана за създаване на наряд към съществуваща оценка на риска издадена преди повече от 30 дни.	брой	1	2100.00	2,100.00	
6	Промяна на начина на сортиране на изолационните точки. Да се показват така както и в Наряда за работа	брой	1	1050.00	1,050.00	
7	Промяна на ограниченията за издаване на вторичен наряд .	брой	1	1050.00	1,050.00	
8	Въвеждане на забрана за издаване на наряди със стара дата.	брой	1	1050.00	1,050.00	
9	Разрешаване функционалността за трансфер на закрити оценки на риска;	брой	1	1050.00	1,050.00	
10	Добавяне на допълнително съобщение за предупреждение при служебно закриване на наряда.	брой	1	4200.00	4,200.00	
11	Промяна на формата за оценка на риска	брой	1	2100.00	2,100.00	
12	Предоставяне на възможност за преглед на откритите наряди с изтекъл срок.	брой	1	2100.00	2,100.00	
13	Да се предвиди възможност за копиране и замяна на съществуващи изолационни точки, копиране на особени указания и условия на работа.	брой	1	2100.00	2,100.00	
14	Промяна на формата при разпечатване	брой	1	1050.00	1,050.00	
15	Промяна в извеждането на списък със старите наряди и оценките на риска – списъкът да започва с последните 500 записи.	брой	1	1050.00	1,050.00	
17	Да се промени текста и премахне полето във формата за оценка на риска	брой	1	1050.00	1,050.00	
18	Да се премахне номера на процедура във формата за наряд	брой	1	1050.00	1,050.00	
19	Премахване на отметките от формата на нарядите	брой	1	1050.00	1,050.00	
		ОБЩО:				30,450.00

ПОДПИС И ПЕЧАТ:

Mark Mason _____ (име и фамилия)

07/12/16 _____ (дата)

Sales Manager _____ (должност на управляващия/представляващия участника)



Приложение № 5

С П О Р А З У М Е Н И Е

**за правата и задълженията на страните и за координиране на мерките за
осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд**

1. Предмет на споразумението

1.1. С настоящото споразумение се определят изискванията, правата и задълженията на страните за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд на своите работници, както и за опазване на живота и здравето на други лица, които се намират в района на извършваната от тях дейност на територията на Възложителя.

2. Общи изисквания

- 2.1. Дължностните лица на Възложителя и Изпълнителя, които организират и управляват трудовите процеси, отговарят за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд на работещите в ръководените от тях дейности. Те са длъжни незабавно да се информират взаимно за всички опасности и вредности.
- 2.2. На работната площадка не могат да се извършват други дейности извън договорените, или по изключение такива се извършват само с предварително писмено разрешение на Възложителя и след специален инструктаж на лицата на Изпълнителя.
- 2.3. Движението на работещите по територията на обекта да се извършва по обозначените маршрути, като се внимава за неравности по терена, отворени шахти, движещи се МПС и други обозначени или необозначени опасности, застрашаващи живота и здравето.
- 2.4. Когато в едно помещение и/или на две нива се извършва дейност от работници на Възложителя и Изпълнителя, лицата по чл. 1 от настоящия раздел вземат мерки за осигуряване на взаимната безопасност.
- 2.5. По време на работа се забранява достъпа на странични лица, незавети пряко с извършването на договорените дейности.
- 2.6. Съоръженията, стълбите и площадките, използвани при работа на височина, трябва да са стандартни и да отговарят на всички условия за безопасност.
- 2.7. При извършване на огневи работи работниците на Възложителя и на Изпълнителя са длъжни да спазват противопожарните правила. Пушенето на територията на предприятието на Възложителя може да се извършва само на обозначените за това места.
- 2.8. В случай на или при вероятност от възникване на сериозна и непосредствена опасност за здравето и живота, работещите на Възложителя и Изпълнителя са длъжни незабавно да преустановят работата до отстраняване на опасността.
- 2.9. При извършване на всички видове работи и дейности по договора, съответните действащи нормативни документи и вътрешни правилници по здраве и безопасност при работа са еднакво задължителни за двете страни.
- 2.10. Загубите, причинени от влошаване качеството и удължаване сроковете на извършваните работи, поради отстраняване на отделни лица или спиране на групи/бригади/ за допуснати нарушения на изискванията на правилниците и инструкциите по безопасността на труда, противопожарните строително-технически норми и опазване на околната среда, са за сметка на Изпълнителя.

2.11. При системно нарушаване от страна на Изпълнителя на изискванията за безопасност и здраве, Възложителят има право еднострочно да прекрати действието на договора, без да дължи неустойка на другата страна.

3. Права и задължения на Възложителя

- 3.1. Преди започване на работа по договора Възложителят извършва начален инструктаж и инструктаж на работното място (ако се изиска) на персонала на Изпълнителя според изискванията на *Наредба № РД-07-2 от 16 Декември 2009 г. за условията и реда за провеждането на периодично обучение и инструктаж на работниците и служителите по правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд* и ги оформя в съответния дневник. Провеждането на всички останали видове инструктажи е задължение на Изпълнителя.
- 3.2. Възложителят изиска от Изпълнителя списък с имената, документите за правоспособност (ако се изискват за изпълнение на работата) и удостоверенията за придобита квалификационната група на всички лица, които ще работят на територията и в помещенията на Възложителя.
- 3.3. Възложителят се задължава да осигури безопасен достъп на работещите и транспортните средства на Изпълнителя до работното им място, за времетраенето на Договора.
- 3.4. Възложителят запознава длъжностните лица на Изпълнителя, които организират и управляват трудовите процеси с разположението на обслужваните съоръжения, специфичните характеристики на работните места и професионалните рискове.
- 3.5. Възложителят се задължава да осигури изпълнението на организационните и технически мероприятия преди допускането до работа на персонала на Изпълнителя и обозначи работните им места.
- 3.6. Отдел „Здравословни и безопасни условия на труд“ (по-нататък за краткост ЗБУТ) на Възложителя е упълномощен да извършва контролна дейност по спазване на изискванията за безопасност и здраве при работа. Разпорежданията на неговите служители са задължителни и за персонала на Изпълнителя.
- 3.7. Възложителят има право да отстрани от работната площадка работещи на Изпълнителя, които не са запознати с правилата за здравословни и безопасни условия на труд, не ги спазват или не притежават необходимата правоспособност, както и при възникване на сериозна и непосредствена опасност за здравето и живота им.
- 3.8. Възложителят оказва съдействие на Изпълнителя при възникване по негова (на Изпълнителя) вина за аварии, пожари и/или инциденти, в това число със специализирана техника и наличен персонал.
- 3.9. Възложителят е длъжен да информира своевременно Изпълнителя за вътрешни разпореждания и решения от оперативни съвещания, които са свързани с неговата безопасна работа.

4. Права и задължения на Изпълнителя

- 4.1. Изпълнителят е длъжен да осигури квалифициран персонал за безопасно изпълнение на договорените дейности.
- 4.2. Изпълнителят осигурява присъствието на лицата, които ще изпълняват дейностите по договора на началния инструктаж, провеждан преди започване на

работка, и на инструктажа на работното място както и на другите инструктажи, провеждани от Възложителя.

- 4.3. При провеждане на началния инструктаж от Възложителя, Изпълнителят представя поименен списък с квалификационната група на всяко лице, включително и на отговорните ръководители и изпълнители на работата, както и на отговорните за безопасността лица, които ще работят на територията на Възложителя.
- 4.4. При извършване на дейности, за които се изиска допълнителна квалификация съгласно приложимите нормативни документи, Изпълнителят е длъжен да представи на Възложителя и документи за съответната правоспособност на своя персонал.
- 4.5. Персоналът на Изпълнителя е длъжен да носи по време на работа удостоверенията за придобита квалификационна група по безопасност, както и всички документи, удостоверяващи придобита правоспособност.
- 4.6. Изпълнителят носи пълна отговорност за осигуряване и използване на лични предпазни средства от своя персонал.
- 4.7. Изпълнителят носи отговорност за правилното използване на средствата за индивидуална и колективна защита от неговите работници.
- 4.8. Изпълнителят е длъжен да осигури спазването от неговия персонал на дадените от страна на Възложителя инструкции и правила за здравословни и безопасни условия на труд, както и действащите вътрешни актове в тази област.
- 4.9. Персоналът на Изпълнителя няма право да започне работа на територията на Възложителя, без допускане от страна на упълномощените лица на Възложителя.
- 4.10. Изпълнителят е длъжен да не допуска премахване на табели и ограждения, да не извършва дейности извън обозначеното работно място, да не затрупва проходи, коридори и площадки с демонтирани възли, резервни части, отпадни материали и други подобни.
- 4.11. При извършване на договорените дейности, Изпълнителят се задължава да не затруднява оперативния персонал при извършване на обходи и обслужване на работещите съоръжения и съоръженията в резерв.
- 4.12. Изпълнителят е длъжен да обезпечи използването на подходящи изправни инструменти и безопасно работно оборудване от своите работници, в това число и правилното и безопасно използване на транспортните средства, като не допуска използване на автомобили с неизправности.
- 4.13. Изпълнителят е длъжен да осигури явяването на работа на своя персонал в отпочинало състояние, както и да не допуска употреба на алкохол или други упийващи вещества през работно време, както и работа под тяхно влияние.
- 4.14. Изпълнителят е длъжен да не допуска лица за извършване на работа, с която последните не са запознати или не притежават изискващата се квалификация и правоспособност.
- 4.15. Изпълнителят е длъжен незабавно да информира съответните длъжностни лица на Възложителя за всяка възникната ситуация при работа, която може да представлява сериозна и непосредствена опасност за работещите.

- 4.16. Изпълнителят има право да откаже извършването на определена работа, ако са налице обосновани съмнения относно осигурените от Възложителя условия за безопасност и опазване на живота и здравето на работниците. Той незабавно уведомява отдел ЗБУТ на Възложителя за възникналата ситуация.
 - 4.17. В случаите на възникнали инциденти и трудови злополуки с лица от персонала на Изпълнителя, ръководителят на групата уведомява веднага, както своето ръководство, така и отдел ЗБУТ на Възложителя, след което предприема мерки и оказва съдействие за изясняване на обстоятелствата и причините за злополуката.
 - 4.18. Изпълнителят се задължава да поддържа работните си места в подредено, чисто и безопасно състояние. При завършване на всяка част от работата, Изпълнителят незабавно отстранява от работната площадка всички свои съоръжения, строително оборудване, временни конструкции и отпадни материали, които няма да бъдат използвани на или близо до същото място по време на по-късните етапи от работата.
 - 4.19. Изпълнителят има право по своя преценка и в съответствие с нормативните документи да изисква и други мерки за осигуряване на безопасност при работа.

5. Други условия

- 5.1. Дължностните лица, упълномощени от Възложителя, при констатиране на нарушения на правилата по безопасността на труда от страна на персонала на Изпълнителя имат право да:

 - (а) дават разпореждания или предписания за отстраняване на нарушенията;
 - (б) отстраняват отделни членове или група /бригада/, като спират работата, ако извършените нарушения налагат това;
 - (в) дават на Изпълнителя писмени предложения за налагане на санкции на лица, извършили нарушения на територията на Възложителя.

Настоящото допълнително споразумение, изгответо в изпълнение на исканията на чл.14, чл.16, чл.18, чл.19 от Закона за здравословни и безопасни условия на труд, е неразделна част от ДОГОВОР № 013-17-РПЛ и важи до изтичане на срока на действие на Договора.

Подписано за и от името на Изпълнителя от:

Подпись: *M. Moran*

Име: [•] MARK MASSON

Должность: [•] SALOS manacor

Дата: 26/2/17

Подписано за и от името на „ЕИ И Ес – ЗС Марица Изток I“ ЕООД

Подпись:
Григорьев
AES-3C Maritza East I
Limited

Дължност: Управител

Дата:

Приложение 6

Форма за поръчка за изпълнение на Услугата



ПОРЪЧКА ЗА РАБОТА

Page no. 1 of 1

Функционално място :
 Съоръжение :
 Група за планиране :
 Производител :
 Централа
 Център по разходи :

Наряд N _____ :

Подробно Планиране

Общо Оцен.Време :	Начална дата :
Общо Оцен.Време :	Крайна дата :

Степен на важност :
 Приоритет :

Тип дейност :

Средно време до ремонт :
 Средно време к/у аварии :

№ за Рез. Материали :

Известяване № :
 Симптоматичен дефект :

Заявка за доставка :

Поръчка за доставка :

Подробности за планираните операции:

Операции Подопер. Операции Опис.
 ПД Подизпълнител

Работен център Брой хора ЧЧ Продължителност

Необходими инструменти за работа:

Изделение №	Име	Количество	Описание
-------------	-----	------------	----------

Издадени документи:

Документ №	Описание
------------	----------

Подпись на Отговорното лице: _____

Дата на печат :

ПРИЛОЖЕНИЕ 7

ИЗИСКВАНИЯ ПО ЗБР И ОС ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛИ

1. Условия за започване на дейности

Възложителят предоставя на Изпълнителя необходимата площ на територията на централата за съхранение на ползваните при работата инструменти и оборудване.

Ремонтните работи по съоръжения и оборудване на територията на Ей И Ес Марица се извършват с наряд/нареждане съгласно изискването на Правилник за безопасност и здраве при работа в електрически уредби на електрически топлофикационни централи и по електрически мрежи (ПБЗРЕУЕТЦЕМ), Правилник за безопасност при работа в неелектрически уредби на електрически и топлофикационни централи и по топлопреносни мрежи и хидротехнически съоръжения (ПБРНУЕТЦТМХС) и Процедура за издаване на наряди на Възложителя.

Изпълнителят трябва да осигури, че лицата определени за работа по наряд/нареждане притежават необходимата квалификационна група, съгласно изискването на ПБЗРЕУЕТЦЕМ и ПБРНУЕТЦТМХС.

Всички системи и съоръжения, за които се издава наряд/нареждане за работа се обезопасяват от служители на Възложителя съгласно изискванията, посочени в наряда/нареждането.

При необходимост от Наряд за работа в ограничено пространство или Наряд за изкопни работи, същите се издават само от оторизирани лица на Възложителя.

Необходимостта от горепосочените наряди (наречени вторични наряди) се определя от Възложителя, съвместно с отговорното лице на Изпълнителя при подготвянето на Анализ на безопасността при работа/Оценка на риска на задачата, за да може да се определят съответните адекватни предпазни мерки.

Всички работи на територията на Ей И Ес Марица по правило се извършват след изготвяне на Анализ на безопасността при работа/Оценка на риска на задачата. Списък с работите, за които е допустимо да се извършват с нареждане и без Анализ на безопасността при работа/Оценка на риска на задачата се предоставя на Изпълнителя преди започване на работата.

Изпълнителят е длъжен да осигури наличието на обучени и сертифицирани лица, способни да оказват Първа долекарска помощ на работното място.

Изпълнителят определя лице/лица, което координира с Възложителя дейностите, свързани с ЗБР и ОС и отговаря за изпълнението им от страна на Изпълнителя.

Изпълнителят е длъжен да разполага с необходимите ресурси, като инструменти, машини, приспособления, лични предпазни средства и др., които му позволяват безопасно изпълнение на работите.

2. Електрозахранване

Възложителят осигурява на Изпълнителя временно електрозахранване за времето на изпълнение на дейностите по договор. За тази цел Изпълнителят предоставя списък на електрическото си оборудване (разпределителни табла, машини, инструменти, агрегати и др.), което ще използва за изпълнение на дейностите, както и максималната сумарна електрическа мощност, консумирана от това оборудване. Присъединяването на оборудването е задължение на Възложителя.

Полагането на кабелите за временно захранване до точката на присъединяване на електрическото оборудване е задължение на Изпълнителя.

В случай, че Възложителят осигурява необходимото електрическо оборудване, полагането на кабелите и тяхното присъединяване към точката на захранване е задължение на Възложителя.

Ръчните електрически инструменти, преносимите лампи, преносимите трансформатори и разпределителните табла за временно захранване трябва да съответстват на стандартите, да са технически изправни и да са комплектовани съгласно инструкциите на производителите. Номиналното напрежение и класът на изпълнение на ръчните електрически инструменти, преносимите лампи, преносимите трансформатори и разпределителните табла за временно захранване съответства на средата, в която ще се използват, както следва:

• **Работа в среда с нормална опасност**

- ✓ ръчни електрически инструменти – 220/380V; IP44;
- ✓ преносими лампи – 42V; IP44;
- ✓ удължителни захранващи кабели – щлангов кабел с щепсели и контакти индустриски тип IP44, 380V, 16/32/63A, 3P+N+E, 6h или IP44, 230V, 16A, 1P+N+E, 6h. Дължина до 30 m при осигурено защитно изключване;
- ✓ разпределителни табла за временно захранване - 220/380V, с контакти индустриски тип IP44, 380V, 16/32/63A, 3P+N+E, 6h или IP44, 230V, 16A, 1P+N+E, 6h. Осигурена защитно изключване.

• **Работа в среда с повищена и особена опасност (включително и на открито)**

- ✓ ръчни електрически инструменти – 42V;
- ✓ преносими лампи – 24V;
- ✓ удължителни захранващи кабели – щлангов кабел с щепсели и контакти индустриски тип IP44, 380V, 16/32/63A, 3P+N+E, 6h или IP44, 230V, 16A, 1P+N+E, 6h. Дължина до 30 m при осигурено защитно изключване;
- ✓ разпределителни табла за временно захранване - 220/380V, с контакти индустриски тип IP44, 380V, 16/32/63A, 3P+N+E, 6h или IP44, 230V, 16A, 1P+N+E, 6h. Осигурена защитно изключване.

• **Работа в метални резервоари, котли, тунели, кладенци и други затворени пространства**

- ✓ ръчните електрически инструменти – 24V;
- ✓ преносимите лампи – 12V;

Използваните ръчни електрически инструменти, преносими лампи и трансформатори задължително трябва да са преминали ежемесечна проверка от компетентно лице на Изпълнителя.

3. Газопламъчно рязане и заваряване

При извършване на огневи работи се издава акт за огнева работа. Изпълнителят е длъжен да предостави на отдел ЗБУТ заповед за определяне на лицата, които могат да изпълняват длъжността „Ръководител на огневи работи“ и списък на изпълнителите на огневи работи с копие на удостоверенията им за правоспособност. Кандидатстването за акт за извършване на огнева работа става пред лицата, имащи право да бъдат издаващи на акт за огнева работа от страна на Възложителя.

Определеният в акта ръководител на огневите работи от страна на Изпълнителя е длъжен преди започване на работа да провери изпълнението на мерките, вписани в акта.

Оборудването за газопламъчно заваряване/рязане трябва да се състои от следните компоненти:

- ✓ Стандартни бутилки за компресирани технически газове с валиден срок на изпитание;
- ✓ Изправни редуцир-вентили, монтирани до спирателния вентил на бутилката;
- ✓ Манометри;

- ✓ Подходящи искроуловители, предпазващи бутилката от възпламеняване;
- ✓ Гъвкави маркучи с дължина до 40 м, отвеждащи газовете до горелката;
- ✓ Възвратни клапани, монтирани на горелката, непозволяващи навлизане на горивен газ в кислородната линия;
- ✓ Горелка;
- ✓ Налични колички за транспортиране на бутилките за технически газове.

4. Лични предпазни средства (ЛПС)

Следните лични предпазни средства са задължителни на територията на Ей И Марица:

- ✓ обувки със защитно бомбе и устойчиви на пробождане ходила,
- ✓ работно облекло,
- ✓ защитна каска,
- ✓ защитни очила,
- ✓ светлоторазително облекло (жилетка или яке) – задължителни само за Съоръжението за депониране на отпадъци (СДО).

Изпълнителят е длъжен да осигури задължителните ЛПС, както и допълнителни ЛПС, свързани със спецификата на работата и предвидени в Анализ на безопасността при работа/Оценка на риска на задачата. Изпълнителят осигурява обучение на персонала за правилното им използване. Когато тези ЛПС подлежат на задължителни проверки, Изпълнителят представя копия от протоколи за извършена проверка.

5. Скелета и преносими стълби

В случай, че изпълняваните дейности изискват работа на височина, се използват скелета индустриски тип, мобилни скелета, подвижни стълби или подвижни площаадки.

5.1. Индустриски тип скелета

Този тип скелета се осигуряват от Възложителя. Изпълнителят посочва мястото на изграждане на скелето, височината и товароносимостта на необходимото скеле. Изграденото скеле се приема от постоянно действаща комисия за приемане на скелета и площаадки, назначена от Възложителя. Периодичните проверки (на всеки седем дни) и проверките след модификация на скеле се извършват от лица от постоянно действащата комисия. Ежедневните проверки се извършват от компетентни лица на Изпълнителя.

5.2. Мобилни скелета

Мобилни скелета от модулен тип се осигуряват от Изпълнителя. Монтажът на мобилни модулни скелета се извършва от компетентен персонал на Изпълнителя. Приемането и периодичните проверки е задължение на постоянната комисия за приемане на скелета и площаадки на Възложителя.

5.3. Преносими стълби

Еднораменни и двураменни преносими стълби се използват за извършване на несложни, краткотрайни операции. За употреба се допускат само стандартни стълби без видими дефекти или повреди. За работа в електрически уредби се използват единствено диелектрични (изолиращи) стълби с валиден срок на проверка.

При работа върху преносима стълба на височина по-голяма от 3м, работещият задължително използва предпазен колан за цяло тяло, закрепен към здрава и сигурна конструкция.

5.4. Подвижни площаадки

При необходимост от ползване на подвижни работни площацки същите се осигуряват от Изпълнителя. Подвижните площацки трябва да притежават всички необходими документи, доказващи тяхната годност. Управлението им се възлага на компетентни лица от персонала на Изпълнителя.

ЗАБРАНЯВА СЕ САМОВОЛНО ДЕМОНТИРАНЕ НА ЕЛЕМЕНТИ НА СКЕЛЕТА ОТ СТРАНА НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. ПРИ НЕОБХОДИМОСТ ОТ ДЕМОНТИРАНЕ НА ЕЛЕМЕНТ ОТ СКЕЛЕ, ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ Е ДЛЪЖЕН ДА УВЕДОМИ ЛИЦЕТО ОТ СТРАНА НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, ОТГОВОРНО ЗА ИЗВЪРШВАНАТА РАБОТА.

6. Общи изисквания за опазване на околната среда

Изпълнителят притежава и поддържа нормативно изискваните лицензи, сертификати и разрешителни по околната среда, когато такива са необходими за извършване на дейности по договор.

Изпълнителят изпълнява общите и специфични изисквания на Възложителя, свързани с опазване на околната среда за всяка конкретна дейност. Изпълнителят се задължава да информира своите служители за тези изисквания.

Изпълнителят уведомява служителите си, че на територията на ЕИ И ЕС Марица е въведена Интегрирана система за управление на околната среда, здраве и безопасност и управление на активи.

7. Изисквания за опазване чистотата на атмосферния въздух

Изпълнителят използва само технически изправни транспортни средства.

Изпълнителят покрива плътно транспортните средства при доставка на прахообразни/разпращаващи се материали.

Изпълнителят извършва изкопно-насипни и товаро-разтоварни дейности само след прилагане на мерки за предотвратяване и минимизиране на емисии на прах.

На Изпълнителя не се разрешава палене на открит огън без писмено разрешение от страна на Възложителя.

8. Изисквания, свързани с опасни вещества и смеси

Изпълнителят предоставя на Възложителя (преди или по време на първата доставка или внасяне на обекта) копия от всички информационни листи за безопасност (ИЛБ) на опасните химични вещества и смеси, отговарящи на изискванията на Закон за защита от вредното въздействие на химични вещества и смеси и Приложение II от Регламент 1907/2006 относно регистрацията, оценката и ограничаването на химикали, изменено с Регламент 453/2010 г. При промяна на ИЛБ Изпълнителят допълнително предоставя актуализирания документ.

Изпълнителят предоставя копие от разрешителното/регистрация за употреба, издадено от съответния компетентен орган за внесените пестициди, хербициди и биоциди.

Внесените от Изпълнителя опасни химични вещества и смеси са опаковани и етикетирани според изискванията на Наредбата за реда и начина на класифициране, опаковане и етикетиране на химични вещества и смеси.

Изпълнителят съхранява опасни химични вещества и смеси, включително горива и масла на закрито, на площацка/склад одобрени от отдели Опазване на околната среда и ЗБУТ.

Изпълнителят осигурява съвместими и етикетирани съдове и каптажни/събирателни вани за съхранение на течни опасни химични вещества и смеси с обем най-малко 100% от обема на най-големия от съдовете.

Изпълнителят спазва изискванията на ИЛБ за химични вещества и смеси и осигурява копие от ИЛБ на работното място.

Изпълнителят осигурява абсорбиращи материали при работа с опасни химични вещества и смеси.

Изпълнителят извършва транспортиране, товарене и разтоварване на опасни химични вещества и смеси при спазване на приложимото законодателство за превоз на опасни товари.

На Изпълнителя не се разрешава внасяне и използване на приоритетни вещества.

На Изпълнителя не се разрешава изпускане/дрениране на опасни химични вещества и смеси в каналите за дъждовни води.

9. Изисквания, свързани с отпадъци

На територията на ЕЙ И ЕС Марица е въведена система за разделно събиране на отпадъци. Изпълнителят осигурява подходящи етикетирани съдове за образуваните от дейността му отпадъци.

Изпълнителят предава на Възложителя само отпадъци, включени в МЕ1-EHS-PRO-01-A4 Списък на разрешени отпадъци, образувани от дейността на обекта.

Възложителят приема в склад отпадъци опаковки, съдържащи остатъци от опасни вещества или замърсени с опасни вещества, когато опасните вещества са предоставени от него.

Изпълнителят е отговорен да транспортира за последващо оползотворяване или обезвреждане всички отпадъци, невключени в горецитираното приложение.

Преди започване на работа Изпълнителят предоставя копие от договор с лица, притежаващи разрешително/регистрационен документ издадени по реда на ЗУО или ЗООС за конкретните кодове отпадъци.

На Изпълнителя не се разрешава обособяване на площадка за временно съхранение на отпадъците на територията на ЕЙ И ЕС Марица.

На Изпълнителя не се разрешава събиране на опасни отпадъци на открito.

На Изпълнителя не се разрешава смесване и депониране на отпадъци на площадката на Възложителя.

Изпълнителят е отговорен за правилното управление на отпадъците, образувани от изпълнение на работите, в т.ч. транспортиране на отпадъците от МЕ1-EHS-PRO-01-A4 Списък на разрешени отпадъци до склад отпадъци на Възложителя.

10. Изисквания при екологични аварийни ситуации и несъответствия

Изпълнителят предприема всички необходими мерки за предотвратяване, минимизиране и почистване на разлив на опасни вещества като предвидима последица от работата.

Координаторът по околната среда на Изпълнителя уведомява незабавно Дежурния инженер на смяна (ДИС), отдел Опазване на околната среда и отдел ЗБУТ в случай на течове и разливи на територията на обекта.

Изпълнителят почиства за своя сметка всички възникнали при изпълнение на работата разливи в рамките на 12 часа от възникването им.

Изпълнителят обезпечава (вкл. финансово) коригиране на всички несъответствия, допуснати от негов персонал (вкл. смесване на отпадъци, неправилно съхранение на опасни вещества, неорганизирани емисии и др.).

11. Други изисквания по околната среда

Изпълнителят се задължава да прилага мерки за ограничаване на шума в околната среда.

На Изпълнителя не се разрешава извършване на поддръжка, ремонт и почистване на транспортни средства на територията на обекта.

Презареждане с гориво се разрешава само след предоставяне на план/процедура, регламентираща мерките за предпазване на подземните води и почвата от замърсяване и почистване на разливи на опасни химични вещества и смеси.

Изпълнителят транспортира материали/отпадъци като взема всички мерки за предотвратяване на замърсяването на околната среда.

12. Контрол на дейностите на Изпълнителя

Всички дейности, възложени на Изпълнители, се извършват в съответствие с Изискванията по ЗБР и ОС регламентирани в този документ, специфичните изисквания определени в договора и изискванията на процедурите от Интегрираната система за управление.

При системни нарушения, или нарушения предизвикващи непосредствен рисък за здравето, безопасността и околната среда, Възложителят има право да отстрани от обекта за определен или неопределен период от време служители на Изпълнителя, без за това да му дължи неустойка.

13. Поддържане на ред и чистота

Изпълнителят е длъжен да поддържа работните места чисти и подредени, както и да отстранява своевременно всички отпадъци и излишни материали и оборудване. При завършване на работите, обектът се предава чист и подреден на Възложителя.

Изпълнителят събира разделно всички отпадъци, образувани в резултат на изпълнението на договора и ги транспортира до склад отпадъци на Възложителя или извън площадката на Възложителя.

14. Санитарно – битови условия

Изпълнителят следва да осигури битови условия на своя персонал, както и този на подизпълнителите му, при необходимост, в допълнение към тези, осигурени от Възложителя.

Разполагане и присъединяване на контейнер за персонал на Изпълнителя на територията на Ей И Ес Марица, става единствено след съгласуване и одобрение от страна на Възложителя.

Не се разрешава включване в канализационна мрежа по време на ремонтните работи. Изпълнителят може да използва само химически тоалетни. В случай, че Изпълнителят планира поставянето на временна работилница за инструменти и материали, местоположението трябва да бъде одобрено от Възложителя.

Сервизна вода, питейна вода, охранителна ограда и охрана на собственото имущество се осигуряват от Изпълнителя.

Изпълнителят е длъжен да осигури подходящи помещения за хранене за своя персонал и за този на подизпълнителите си.

Приложение 8

Условия за достъп на външни лица на Площадката на Възложителя

За осигуряване на достъп до обекта Изпълнителят трябва да предостави следните документи:

1. Искане за разрешение за работа

Пропускателният режим на територията на Ей И Ес Марица се организира от отдел Сигурност и се осъществява съвместно с охранителна фирма.

ТЕЦ Ей И Ес-ЗС Марица Изток I е Стратегически обект и пропускателният режим в него е организиран на основание ПМС №3 на МС от 10/01/2013г.; Закона за ДАНС; Правилника за прилагане на Закона за ДАНС (ППЗДАНС) и Правилника за пропускателен режим в Ей И Ес-ЗС Марица Изток I ЕООД.

Допускането на лица за работа или за извършване на конкретна задача в стратегическите зони на Ей И Ес Марица се осъществява след издаване на разрешение от Терitoriална Дирекция Национална Сигурност (ТДНС) - гр. Ст. Загора, в изпълнение на чл.4, ал.4 от ЗДАНС, във връзка с чл.40, т.2, чл.44, ал.1 и 2 и чл. 45 ал. 1 от ППЗДАНС.

Лица с отказ от ДАНС не се допускат на територията на централата.

Куриери и длъжностни лица, извършващи доставка на пратки, поща и документи, се допускат съгласно въведения специален режим за кратък достъп или еднократно посещение.

Преди допускане на територията на Ей И Ес Марица, Изпълнителят представя в електронен формат на отдел Сигурност попълнен образец МЕ1-EHS-PRO-01-T1 Искане за достъп – Отдел Сигурност и електронно копие на лична карта (паспорт), на електронен адрес, уточнен допълнително;

Преди допускане на територията на Ей И Ес Марица Изпълнителят представя в отдел Сигурност следните документи:

- ✓ Попълнен въпросник по образец МЕ1-EHS-PRO-01-T8 Въпросник;
- ✓ Свидетелство за съдимост;
- ✓ Документ за липса на водени срещу лицето досъдебни или съдебни производства за престъпления от общ характер;
- ✓ Удостоверителен документ за липса на психични заболявания.

Забележки: 1) Свидетелство за съдимост, документа за липса на водени срещу лицето досъдебни или съдебни производства за престъпления от общ характер и удостоверителен документ за липса на психични заболявания, следва да са оригинали, но могат да бъдат заварени копия (от фирмата работодател), когато това се налага поради кандидатстване и в други обекти.

2) За достъп в СДО се изискват само попълнен образец МЕ1-EHS-PRO-01-T1 Искане за достъп и копие на лична карта (паспорт).

Разрешенията за работа или за извършване на конкретна задача в стратегическите зони на стратегическите обекти важат за срока на заемане на съответната длъжност или за срока на изпълнение на конкретната задача, но за не повече от 3 години.

Изпълнителят е длъжен да уведоми персонала си, че служителите на Отдел Сигурност и охранителната фирма имат право да извършват контрол на достъпа, проверки на издадените карти за достъп, проверки на ръчния багаж на всички лица, намиращи се или влизящи на територията на централата и депото, съгласно Закона за Частната Охранителна Дейност (ЗЧОД) и Правилата на отдел Сигурност.

Изпълнителят е длъжен да уведоми персонала си, че на територията на Ей И Ес Марица е изградена система за постоянно видео наблюдение за осигуряване на сигурността и на здравословни и безопасни условия на труд.

В случай на нарушение на приложими законови изисквания или специфични изисквания на Възложителя, той има правото да откаже на нарушителите престой на обекта, като не отговаря за възникнали от това загуби.

2. Необходими документи за допускане до начален инструктаж

Изпълнителят уточнява с отдел Сигурност, отдел ЗБУТ и отдел ООС, кои от описаните в МЕ1-EHS-PRO-01-T4 Протокол за проверка на документи за достъп са необходими за допускане до начален инструктаж, в зависимост от спецификата на съответната дейност.

Служители на Изпълнителя се допускат до начален инструктаж само след предоставяне от Изпълнителя в отдел Сигурност на подписан от отдел Сигурност, отдел ЗБУТ и отдел ООС МЕ1-EHS-PRO-01-T4 Протокол за проверка на документи за достъп.

3. Информация за квалификационни групи по безопасност

Изготвя се съгласно Електронен образец МЕ1-EHS-PRO-01-T2 Списък на персонала на изпълнителя. Предоставя се в електронен формат на отдел ЗБУТ (на електронен адрес, уточнен допълнително) и Отговорното лице по договор. При договори за извършване на дейности с продължителност повече от един месец, Изпълнителят задължително актуализира информацията от горепосочения списък ежемесечно.

4. Документи по пожарна безопасност

Изпълнителят предоставя на отдел ЗБУТ електронни копия на документите, изброени в МЕ1-EHS-PRO-01-A3 – Списък документи по пожарна безопасност. Копия на документите да са налични при изпълнителя на обекта.

5. Документи за Съоръжения с повишена опасност (СПО)

При искане за достъп на автокранове, подвижни работни площадки, челни вилични повдигачи и техника под налягане, Изпълнителят предоставя на отдел Сигурност, минимум три дни предварително, попълнено приложение №: МЕ1-HS-PRO-01-T9 - Искане за издаване на пропуск на СПО, с приложени:

- ✓ копие от удостоверение за извършен технически преглед на превозното средство;
- ✓ копие от застраховка „Гражданска отговорност“;
- ✓ копие от ревизионната книга на последния ревизионен акт на съоръжението, валиден за периода, с положително заключение за годност;
- ✓ копие от акта за първоначален технически преглед;
- ✓ копие от свидетелствата за квалификация и правоспособност на обслужващия персонал;
- ✓ копие от протокол за извършен преглед на такелажно оборудване (повдигателни приспособления, сапани, шегели, траверси и др.);
- ✓ сменен дневник на съоръжението, при влизане в обекта. Сменният дневник трябва да е в кабината на съоръжението по време на работа на територията на Ей И Ес Марица;

Гореизброените документи с изключение на сменния дневник на съоръжението се съхраняват в отдел Сигурност.

6. План за работа по ЗБР и ОС

План за работа по ЗБР и ОС се изисква от Изпълнители по преценка на Отдели ЗБУТ и ОС. Изготвя се по образец МЕ1-EHS-PRO-01-T3 План за работа по ЗБР и ОС.

Планът се изпраща за предварително одобрение на Отговорното лице по договор (на електронен адрес посочен в договора) и на отделите ЗБУТ и ООС на електронен адрес уточнен допълнително.

След съгласуване по електронната поща, планът се предоставя в два екземпляра за одобрение от Отговорното лице по договор и Ръководители отдели ЗБУТ и ООС. Одобреният екземпляр за Възложителя се предоставя на отдел ЗБУТ.

Персоналът на Изпълнителя трябва да е запознат с последователността на работите и мерките, описани в Плана за работа по ЗБР и ОС.

7. Инструктажи

7.1. Начален инструктаж

Провежда се за всички служители на Изпълнителя преди началото на работите по договора.

Лицата, получили разрешение за работа преминават начален инструктаж, който се провежда от упълномощени лица всеки работен ден от 9:00 и 13:00 часа, а в почивните дни след предварително уведомление по електронна поща към Отговорното лице по договор.

При явяване за начален инструктаж служителите на Изпълнителя представят попълнена служебна бележка по образец МЕ1-EHS-PRO-01-T5 Служебна бележка за инструктаж в два екземпляра.

7.2. Повторен начален инструктаж

Провежда се на всички служители на Изпълнителя, които в рамките на 12 последователни месеца не са пребивавали на територията на централата, или при промяна на законови и корпоративни изисквания и вътрешни правила по ЗБР и ОС.

8. Издаване на пропуски

За физически лица пропуски се издават от отдел Сигурност с Протокол за издаване на пропуск. Пропуските са собственост на Ей И Ес Марица и се връщат в отдел Сигурност след приключване на договора.

Пропуски за автомобили се издават от отдел Сигурност след като представител на Изпълнителя предостави на Отговорното лице подписано МЕ1-EHS-PRO-01-T6 Искане за издаване на пропуск на автомобили и копие на необходимите документи, изискващи се по Закона за движение по пътища.

9. Внасяне или изнасяне на имущество на Изпълнителя

На територията на Ей И Ес Марица Изпълнителят може да внася/изнася материали, които са негова собственост (части, агрегати и инструменти, оборудване и др.), като попълни МЕ1-EHS-PRO-01-T7 Искане за внасяне/изнасяне на материали в два екземпляра. Искането трябва да е подписано от представител на Изпълнителя и от дежурен охранител на смяна. Единият екземпляр остава за Изпълнителя, а другият – в отдел Сигурност.

В случай, че Изпълнителят внася/изнася материали, части, агрегати, инструменти, оборудване и др., собственост на Ей И Ес Марица, искането се подписва и от Отговорното лице по договор.

Приложение 9

Условия за законосъобразност на Ей И Ес

Във връзка с Договора, към който се прилага настоящото Приложение 9 („Основният договор“), [въведи пълното търговско име на Изпълнителя] („Изпълнител“) чрез настоящото декларира, гарантира и се споразумява с „Ей И Ес – ЗС Марица Изток I“ ЕООД („Възложител“), че по отношение на „Проекта“ (в настоящото Приложение 9 дефиниран като проектът или търговската транзакция между Изпълнителя и Възложителя, описани в Основния Договор) Изпълнителят се задължава юридически както следва:

1. Изпълнителят ще спазва изцяло всички приложими закони на държавите, в които се осъществява Проектът, както и приложимите закони на Съединените Американски Щати („САЩ“) за борба с корупцията, борба с прането на пари, борба с тероризма и икономически санкции, както и анти-бойкотното законодателство на САЩ, включително, но не само закона на САЩ срещу корупция в чужбина (*Foreign Corrupt Practices Act*), българския Наказателен кодекс в сила от 1968г., с неговите изменения и допълнения и Кодекса за поведение на служителите в държавната администрация в сила от 2004г. (за целите на настоящото Приложение № 9, „**Приложимите закони и разпоредби**“).
2. Изпълнителят декларира и гарантира, че той не е държавна организация и че в момента не държи на работа и в бъдеще няма да наема на работа пряко или непряко, без предварителното писмено съгласие на Възложителя, Държавен служител или родител, съпруг/съпруга, дете или брат/сестра на Държавен служител, който/която да извърши услуги по Проекта. За целите на настоящото Приложение 9, под „**Държавен служител**“ ще се разбира всеки чиновник или служител на правителство или на отдел/министерство (независимо дали изпълнителен, законодателен, съдебен или административен), агенция или орган на такова правителство, включително на държавно предприятие или на обществена международна организация, както и всяко лице, действащо в официалното си качество за или от името на такова правителство, а също и всеки кандидат за държавен пост или представител на политическа партия.
3. Изпълнителят декларира и гарантира, че той не е и че няма каквото и да било сведения някой от неговите собственици, контролиращи акционери, директори, висши служители, служители или някое друго работещо от негово име лице (включително, но не само някое от неговите дъщерни дружества, свързани дружества, подизпълнители, консултанти, представители или пълномощници) пряко или непряко да е:
 - i. извършил **Забранено плащане** във връзка с Проекта, като според дефиницията това понятие включва всяко предложение, подарък, плащане, обещание за плащане или разрешение за плащане на каква да е сума или ценен актив пряко или непряко на Държавен служител, включително в полза на или за ползване от някое друго физическо или юридическо лице, доколкото се знае или съществуват достатъчно основания да се счита, че цялата или част от сумата или ценния актив, която е били дадена или предстои да бъде дадена на това друго физическо или юридическо лице, ще бъде платена, предложена, обещана, дадена или разрешена да бъде изплатена от това друго физическо или юридическо лице пряко или непряко на Държавен служител с цел (i) да се повлияе на някакво действие или решение на Държавния служител в неговото официално качество; (ii) да се склони Държавния служител да извърши някакво действие или да пропусне да извърши някакво действие в нарушение на

неговите законоустановени задължения; (iii) да се осигури неправомерно предимство или (iv) да се склони Държавния служител да използва своето влияние върху правителство, различно от правителството на САЩ, или върху негов орган, за да повлияе или въздейства на някое действие или решение на това правителство или орган, за да съдейства за получаването или запазването на бизнес или за насочването на бизнес към някоя трета страна.

ii. участвал в **Забранена транзакция** във връзка с Проекта, като според дефиницията това понятие включва:

- a. получаване, прехвърляне, транспортиране, задържане, използване, структуриране, отклоняване или укриване на постъпленията от каквато и да е незаконна дейност, включително наркотрафик, измама и подкупване на Държавен служител;
 - b. участие или замесване във финансиране, финансово или друго подпомагане, спонсориране, улесняване или оказване на помощ на терорист, терористична дейност или терористична организация; или
 - c. участие в сделка с или извършването по друг начин на бизнес с **Лице включено в списък**, а именно физическо или юридическо лице, което присъства в някой от списъците, издавани от САЩ или от Обединените нации във връзка с пране на пари, финансиране на тероризъм, наркотрафик или икономическо или оръжейно ембарго (за целите на настоящото Приложение № 9, „**Лице включено в списък**“).
4. Изпълнителят няма да, и ще приеме всички разумни стъпки, за да гарантира, че никой от неговите собственици, контролиращи акционери, висши служители, служители и други работещи за него по Проекта лица (включително, но не само неговите дъщерни дружества и свързани дружества, подизпълнители, консултанти, представители и пълномощници) няма, пряко или непряко да, извърши, обещава или разрешава да бъде извършено Забранено плащане и няма да участва в Забранена транзакция във връзка с Проекта.
 5. Изпълнителят незабавно ще докладва на Възложителя за всяко Забранено плащане или Забранена транзакция, за които научи или за които има достатъчни основания да смята, че са се случили във връзка с Проекта.
 6. Ако Възложителят има достатъчни основания да смята, че Забранено плащане е било извършено, обещано или разрешено да бъде извършено пряко или непряко на Държавен служител във връзка с Проекта или че Забранена транзакция е извършена във връзка с Проекта, Изпълнителят е съгласен да сътрудничи добросъвестно на Възложителя да установи дали такова нарушение действително е било извършено, като наеме независима трета страна, която да разследва случая и да предостави писмен отчет със заключенията си на Възложителя и на Изпълнителя.
 7. Изпълнителят не е поделял и няма, пряко или непряко, да поделя или да обещава да поделя с никакви Държавни служители възнагражденията си или други финансови средства, получени от Възложителя във връзка с Проекта.
 8. Изпълнителят потвърждава, че е получил екземпляр от Кодекса за бизнес поведение и етика на Възложителя, и е съгласен да приеме и прилага свои собствен ефективен кодекс за бизнес поведение и етика, ако все още няма такъв.
 9. Ако смята, че това се налага от обстоятелствата, Изпълнителят ще извърши правен и финансов анализ на репутацията и състоянието на евентуални

подизпълнители, консултанти, посредници или представители, които наема за извършване на работи по Проекта или за предоставяне на услуги по Проекта.

10. Всички искания за плащания, подавани от Изпълнителя към Възложителя, ще бъдат придружавани от подробни и точни фактури, които описват с конкретни подробности работите, услугите или оборудването, за които се иска да бъде заплатено. Всички такива искания за плащания ще съответстват по размер на справедливата пазарна стойност на съответните работи, услуги или оборудване.
11. Ако е приложимо, Изпълнителят е съгласен, че Възложителят ще му възстанови само разумни по размер разходи за квартира/хотел, храна, пътуване и други за неговите служители и разходи, направени за трети страни, когато те са удостоверени с официални, точни и достатъчно подробни фактури на трети страни. Когато става дума за Държавни служители, искането за възстановяване на разходи ще се придружава от писмен отчет за конкретното естество на разходите и от обяснение за целта за разходите, причината, поради която е било необходимо участието на тези чиновници, както и имената на тези, които са ги обслужвали, и техния работодател или компания, за която работят.
12. С цел да бъдат установени потенциални нарушения на Приложимите закони и разпоредби, Изпълнителят ще извърши, в съответствие със своите обичайни бизнес практики, периодически вътрешни или външни независими одити на: (а) своите съответни финансови регистри, сметки и архиви и (б) произхода на финансовите средства и източника на активите, изпращани от Изпълнителя на Възложителя във връзка с Проекта.
13. Изпълнителят е съгласен, че едно съществено нарушение на един или повече от разпоредбите или декларациите на Изпълнителя в настоящото Приложение 9 („Нарушение на законосъобразността“) ще бъде достатъчна причина Възложителят, действайки добросъвестно и не без адекватно предварително писмено предизвестие, да прекрати изцяло или отчасти споразуменията на Изпълнителя с Възложителя по отношение на проекта и да ги обяви за нищожни и невалидни, в който случай Изпълнителят е съгласен, че губи всякакво право наиск за допълнителни дължими нему плащания по тези споразумения, освен плащанията за услуги, които са били извършени дотогава по тези споразумения, като освен това носи финансова отговорност за евентуални обезщетения за щети и компенсации, на каквите Възложителят има право според приложимото законодателство. Изпълнителят ще обезщетява и предпазва Възложителя от всички искове, разходи, финансови задължения, задължения и щети, които Възложителят понесе в резултат на такова едно Нарушение на законосъобразността (включително, но не само хонорари на адвокати, които Възложителят може да трябва да наеме или да поддържа наети).
14. Настоящото Приложение 9 се счита за неразделна част от Основния Договор (и влиза в сила от датата на Основния Договор) и неговите условия се считат за залегнали изцяло в Основния Договор. В случай на противоречие между настоящото Приложение 9 и Основния Договор, условията на настоящото Приложение 9 наделяват.
15. Всички разпоредби на настоящото Приложение 9 са съществени и продължават да са в сила и след евентуално прекратяване на Основния Договор между Възложителя и Изпълнителя.
16. Изпълнителят няма право да прехвърля своите съдържащи се в настоящото Приложение 9 права и задължения на трета страна без предварителното писмено съгласие на Възложителя.

Договорено за и от името на Изпълнителя от:

Подпись: 

Име: Тодор Бележков MARK MANOV

Должност: Управител SALUS MANAGEMENT

Дата: 26/2/17

Подписано за и от името на „ЕИ И Ес – ЗС Марица Изток I“ ЕООД



Подпись: 

Име: AES-3C Mariitsa East I Limited

Должност: Управител

Приложение 10

Форма на Декларация за взаимодействие с Държавни служители

Във връзка с Вашия ангажимент от името на „Ей И Ес – ЗС Марица Изток I“ ЕООД („Възложител“), Вие заявявате, потвърждавате и обещавате, че:

1. Няма да направите каквото и да е предложение, подарък, плащане, обещание за плащане или оторизация на плащането на пари или каквото и да е ценно нещо, пряко или непряко, на Държавен служител, включително за използването от, или от полза за, което и да е друго лице или юридическо лице. За целите на настоящото Приложение № 10, „**Държавен служител**“ включва: (i) всяко длъжностно лице или служител на правителството, отдел (дали изпълнителен, законодателен, съдебен или административен), агенция или публична организация на такова правителство, включително регионален държавен орган или търговска организация, които са държавна собственост, или на обществена международна организация; (ii) всяко лице, което действа в качеството си на длъжностно лице или от името на такова правителство, отдел, агенция или обществена международна организация; (iii) всеки кандидат за политическа или правителствена служба; или (iv) която и да било политическа партия.
2. Не сте Държавен служител и в момента нямаете член на Вашето семейство или търговски сътрудник, който да е Държавен служител, и ако някой член на Вашето семейство или търговски сътрудник стане Държавен служител, Вие ще съобщите това незабавно в писмена форма на Възложителя.
3. Потвърждавате, че не сте пряко или непряко правили, предлагали или се съгласили да направите каквото и да било политическо дарение във връзка с Вашия ангажимент към Възложителя и няма да го направите в бъдеще.
4. Няма, пряко или непряко, да делите или да обещавате да делите с Държавен служител плащанията, които сте получили от Възложителя или всякакви други средства, които получите или може да получите в бъдеще от Възложителя или във връзка с Вашия ангажимент към Възложителя.
5. Не сте правили, предлагали или се договорили да направите каквото и да било плащания в брой във връзка с Вашия ангажимент към Възложителя и че няма да направите това в бъдеще.
6. Няма да ангажирате или да задържате какъвто и да било изпълнител, подизпълнител, консултант, агент, представител или друго трето лице да работи за, да предоставя услуги или да върши каквото и да било по отношение на каквото и да били въпроси, свързани с Вашия ангажимент към Възложителя, без предварителното писмено одобрение на Възложителя.
7. Вие се съгласявате да водите и поддържате акуратна документация и записи, включително пълен запис на разходите, направени във връзка с Вашия ангажимент към Възложителя.
8. Всички искания за плащания, предоставени от Вас, ще бъдат придржавани от подробни и точни фактури, специфично описващи работата, услугите или стоките, за които се търси плащане.
9. Няма да придобивате от името на Възложителя или да предоставяте на Възложителя каквото и да било информация, която не е законно налична в Република България, или която е трудна за получаване, притежавана от друго

лице или е класифицирана, когато има достатъчно основания да се смята, че притежанието на подобна информация е неразрешено, незаконно или неетично.

10. При изпълнение на своите отговорности във връзка с Вашия ангажимент към Възложителя ще спазвате приложимото законодателство, подзаконови и административни изисквания на Република България и Съединените американски щати („САЩ“) (включително без ограничение закона на САЩ срещу корупция в чужбина (*Foreign Corrupt Practices Act*)), като се съгласявате, че разбирате всички техни изисквания и няма да приемате никакви действия, които биха довели до санкции за Възложителя или някой от неговите управители, ръководители или служители съгласно законодателството, подзаконовите или административни изисквания на САЩ или Република България.
11. Вие сте получили копие на Кодекса за поведение на Възложителя, разбирате го и се съгласявате да спазвате напълно изискванията му.
12. Вие се съгласявате да уведомите незабавно Възложителя в случай, че Вие или всеки, който работи от Ваше име не е в състояние да спазва гаранциите, включени в настоящата Декларация.
13. Вие се съгласявате, че каквото и да било нарушение от Ваша страна на горните членове 1 до 12 включително ще бъде достатъчна причина за Възложителя, по свое усмотрение, действайки добросъвестно, да прекрати предоставянето на услугите Ви, като в такъв случай Вие ще (а) загубите всякакви права за каквото и да били допълнителни плащания, дължими съгласно ангажимента Ви към Възложителя; (б) носите отговорност за вреди или обезщетения съгласно приложимото законодателство и (в) обезщетите ЕЙ И ЕС за каквото и да били разходи (включително съдебни такси), свързани с Вашето нарушение на настоящото споразумение.

Съгласувано от:

Подпись: 

Име: [•] MARK MASON

Должност: [•] SALES MANAGER

Дата: 28/2/17

Приложение 11

Ред за изготвяне и приемане на фактури

1. **Документи на хартиен носител се изпращат по пощенски път до:**
Ей И Ес Юръп Сървисис ЕООД
Отдел „Обработка на входящи фактури“
1407 София, България
Бул. „Черни връх“ №32А, Офис сграда „Ариес“, ет. 1

Важно: Съгласно българските данъчни изисквания ще бъдат обработвани само оригинални фактури. Сканирани копия изпратени на адрес emea.apinvoices@aes.com ще бъдат обработвани, само ако са подпечатани и подписани от доставчика с “Вярно с оригиналa”.

2. **Електронни фактури се изпращат на общ електронен адрес:**

emea.apinvoices@aes.com

Издаването и изпращане на електронни фактури на този общ електронен адрес ще допринесе много за по-бързата и ефективна обработка на Вашите документи и плащане.

Моля в този случай да обърнете внимание на следните особености, които също са предпоставка за ефективната обработка на документите:

- 2.1 Фактурите следва да бъдат в Adobe PDF формат;
- 2.2 Ако изпращате няколко фактури, в един е-мейл може да бъде прикачена само една фактура, така че следва да из pratите толкова отделни е-мейла, колкото са на брой фактурите;
- 2.3 Всяка отделна фактура може да се състои от повече от една страница;
- 2.4 Протоколите да се добавят като допълнителни страници към фактурата;
- 2.5 В заглавието (Subject) на е-мейла, към който е приложена фактура включете ключовата дума „Фактура“ на български или „Invoice“ на английски език, за автоматична и по-бърза обработка от системата;
- 2.6 Ако сте издали и изпратили електронна фактура, не е необходимо да изпращате повторно хартиено копие.

3. Ръчно изписани фактури

Ако Вие все още издавате ръчно изписани фактури, бихме искали да Ви обърнем внимание, че те не могат да бъдат разчетени от електронната система за сканиране и автоматично разпознаване и поради налагащата се ръчна им обработка са възможни забавления в тяхното осчетоводяване и плащане.

Ей И Ес настойчиво Ви препоръчва да не издавате ръчно изписани фактури, с цел Вашето по-ефективно обслужване!

Важно условие за бърза обработка на фактурите е към всяка Ваша фактура да приложите копие от двустранно подписан протокол или аналогичен документ за доставените стоки и/или услуги към Възложителя, ако такъв е приложен за конкретния случай.